

DU-KART NEDELINIS LAIKRASZTIS
"SAULE"
TAM PAI VERNATINIS LIETUVISKAS LAIKRASZTIS AMERIKOS
KURIS IŠEINA DU-KART ANY NEDELIO.
IŠEINA KAS UTARNINKA IR PETNYCZIA.
Prenumerata Kasztuojai:
Amerike: Ant Vito Mito 25c. Europoje: Ant Vito Mito 30c.
RASKANT GROMATAS IN REDYSTE UZDEKYTE SZITOKI ADRENA
W. D. BOCZKOWSKI - CO.
520-522 W. SOUTH AL., MAHANAY CITY, PA.



THE SEMI-WEEKLY
SAULE-SUN
THE ONLY LITHUANIAN PAPER IN THE UNITED STATES PUBLISHED SEMI-WEEKLY.
HAS A LARGER CIRCULATION THAN ANY OTHER LITHUANIAN PAPER.
BRINGS THE BEST RESULTS TO ADVERTISERS. RATES ON APPLICATION.
PUBLISHED EVERY TUESDAY AND FRIDAY.
Subscription \$2.50.
PUBLISHED BY
W. D. BOCZKOWSKI - CO.
520-522 W. SOUTH AL., MAHANAY CITY, PA.

No 70

(ENTERED AT THE MAHANAY CITY, PA. POST OFFICE
AS SECOND CLASS MAIL MATTER.)

Mahanay City, Pa. Petnyczia 29 Rugpjucio (August) 1913.

W. D. BOCZKOWSKI, Pres. & Mgr.
F. W. BOCZKOWSKI, Editor.

Metas XXVI

KAS GIRDET?

Dvilekta valanda pusiau-
naktį, 1 diena Septemberio,
atejanti panedeli, su dydėliu
trenkamu, triukšmu ir graji-
mu kapelijos susidedante kone
iš 200 vyrų prasides apraiks-
čiojimas aukšnio jubilejaus,
nuo uždeimo miesto Mahanoy
City, Pa., ir traukis per visa
nedelį.

Linksmųjų nestuokuos,
bus visoki perstatimai ir lekio-
jamas orinės masinės iš vie-
no parko in kita kas diena
Taja nedelį tikymes in 50-
000 svečių, parodos atsibui-
nes koža diena ir tai visokios
o kasikos bėdai taja nedelį
nedirbs.

Ne bus pro szali primyt tru-
puti apie muso miesta Maha-
noy City:

Tai-gi Mahanoy turime la-
bai gražiu ora, gera vandeni
(geriausias visoi Pennsylvania-
joi) tris geležkeliai; dvi kom-
panijos struktariu; elektrikinia
szviesa; puikus ul'czes; brava-
ra; du kasdieninius laikras-
zcus, nedelini ir du kart ne-
deline "Saule"; gazo dirbtuve;
tris bankas, apie aszuones ka-
siklas; paczta ir gromatne-
szius; du parkai; du teatrus ir
du teatrelius krutanciu pa-
veiklu; septynis hotelius; sze-
szos dydeles mokelaines; 16-
000 gyventoju ir 24,000 gy-
ventoju kurie pribuna in mies-
ta stikiti savo piknikus: ketu-
res kompanijos ugnagesiu,
dirbtuve ledo, penkis fabrikus
kuriois turi užsiemimus arti
1000 mergynu; 17 puikiu baž-
nyziu terp kuriu randasi lie-
tuviszka, lenkiszka, slavoku ir
rusnaku; kelioleka senu jauni-
kiu bet daugeli patogiu mer-
gynu.

Jagu kada gyvent Mahanoy
City, tai pribukyte atlan
kyt jia nedelį savo senovisz-
ka gyvenima o nesigaliesit
Visi svečiai tegul užraso savo
pravardes in dydele kniga
kuri rasis Jones Book sztore o
pravardes bus garsintos per
laikraszcus.

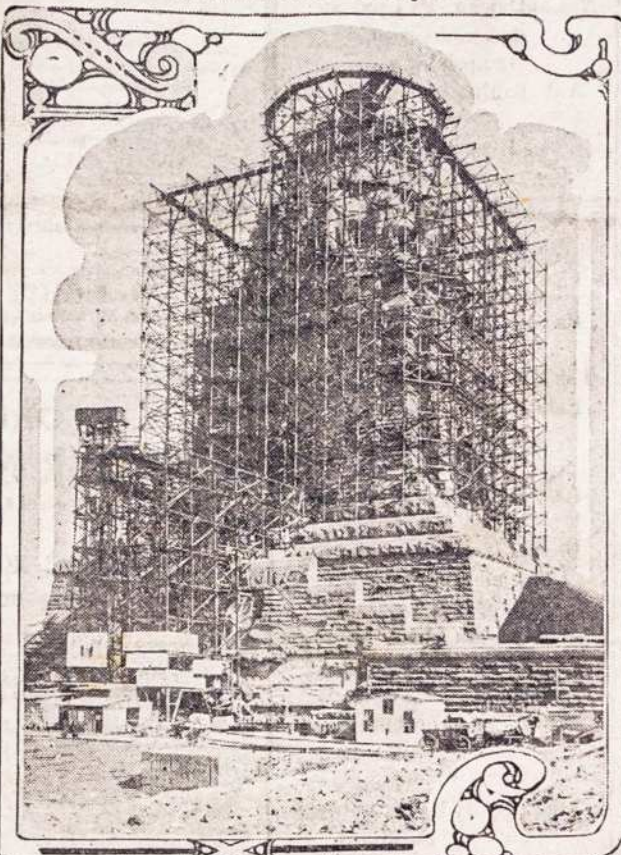
Jagu kas nori zinoti, katrie
laikraszciai geriausi, tai ge-
riausi yra tiejiej, katrie turi
daugiausia skaitytoju.

Tai rots puiki paciule! Pat-
tersone, N. J. Ona Szpakienė,
24 metu motere, laike kada
vyras gulejo paszarvotas toji
jau dairesi aplinkui ant kito
vyro. Buvo teip: Baltus
Szumekis susipažino su jaja
subatos nakti po mirimui vyro
o kuris priez keles valandas
buvo numirias ir užkalbino
paciuotis. Szpakienė ant to-
tiko ir nesirupindama apie
szermenis vyro, nusidave su
juom ant jojo kvatieros, kur
atsibuvo tuojau veseile. Ke-
letas palicomis sergoje nama
kuriamė atsibuvineje veseile,
ydant nepributu pulkas gymi-
ni nebasziniko kurie ketino
tai nelabai bobai duoti kiti
szluba, kad ateimintu gimta
diena.

Ka ant tokios bobos gali sa-
kyti? Kaip rodos dydesne da-
lis nazliu turi panaszu buda.

Aplaikeme gromata nuo dar-
bininkiskos agencijos, jog ant
Westu reikalauje daugel dar-
bininku, bet apie tai da negar-
sinyme, kol tikrai patis reisz-
tineime ar tikrai tenais yra
zmogui darbininkui gerai ir
kokie ten uzdarbei? Ir tai ne-
mažai reikalauje, net 2000!

Milziniskas stovylos.



Vienas iš dydžiausių stovylių ant
svieto bus atdyngtas
Oktoberio menesije Leipzige. Trileka metu adgalios vokizkos
patrijotiziskas draugystes pradejo rinkti aukas ir pradejo
statyt stovylos po vardu Vieszpaticziu Kares. Stovylos jau
yra pabaigtas tik da reike numest ristavones kaip tai ant
paveikelo mateme.

Kas dabar užsirasys lai-
kraszti "Saule", ir už meta už
mokes (2,50) tai aplaikys puik-
ku kalendarį ant Kaledu.

Kvailiam tankei pasitaiko
gilukis. Sztai lenkas Ignotas
Mikalikas pagavo upeja žuvi
arti Ware, Mass. Kada jaja
perpjo, rado vidurije puiku
zienda kuri padave Robertui
Slatterui už \$10. Slatteris
pardave zienda savo draugui už
125 dolerius.

Ant svieto randasi visokiu
zmoniui. Miestelije Parksville,
N. J. stoji priez sudzia James
Witmer, už pamuzima anta-
kio 19 metinei mergynai.

Jamesas taji atsitikima teip
iszaizkino: "Del to pamuziau
jiai aki, jog jia myliu, mudu
ymsime szliuba antra diena
Septemberio, daviau jiai ypa
isz dydeles meiles, ba nuejo
ant pikniko be mano zinios o
kada jiai iszkalbinejau, jieje
pagriebe man už plauku ir
pradejo kudlaszyti. Asz paro-
dziau del josios, jog asz esmiu
josios ponu ir daviau su kums-
czia in aki nes dievaž isz mei-
les."

Sudze užklause mergynos:
— Ka tu mis Lindsey ant to
pasakytei?
"Asz negerai padariau, kad
jin apskundziau, ir praszaui
pono sudziaus pasakyti jam,
kad teip drucei manias nemy-
letu, tegul czion prizada, jog
su manim apsipacziuos, asz
misielinu, jog jiai bus geras vy-
ras."

Sudze liepe Jamesui sudeti
200 doleriu kaucije, jog jau
daugiau teip labai nemiles sa-
vo milema.

Alfredas Cooper, 79 metu
senumo, gyvenantys Allen-
town, Pa., padave praszi-
ma sudzia, ydant persikirtu jin
su paczia.

Cooperis skundze savo pa-
czia 72 metu senumo, jog jieje
kas nakt ypa su savim kate in
lova, kuri turi daug blusiu.
Nuo kates priviso lovaje blu-
su tiek, jog Cooperis negalejo
miegot. Jojo pate o ir su ka-
tes blusomis. Del to senukas
nori nuo pacziuos atsikirti.

ISZ AMERIKOS.

Gyveno 135 metus.

Augusta, Maine. — Ana
nedelį mure czionais nuo se-
nates Estera Burlington, per-
gyvenus 135 metus. Buvo
jiejie viena isz seniausiu gyven-
toju Suv. Steituosia. Visi ja-
ja vadino "teta Estera". Už-
gyme 1770 metu kaipo neval-
ninke — buvo negre.

Bulve panasz in žmogiu.

Peckville, N. J. — Dydeli
pasistebejima žadina czionais
bulve iszkasta per motere Mrs.
J. B. Beach sziomis dienomis.
Mrs. Beach pavasarije savo
darzelije pasodino keles bulves
ir szii praejta panedeli pradejo
delei smagumo kast, ydant per
sitikrint ar jos darbas neyra
tuszczio. Iszkase keleta gana
grazias bulves ir paraginta tuo
mi, pradejo toliaus bekasant
nusistebejo iszkasus suvisai
keista bulve. Iszkart mislino
kad tai nebulve, bet paemus in
rankas persitikrino, kad tai
tikrai bulve teip stebetinos is-
vezidos. Bulve yra suvisai pa-
naszoni in žmogaus gulincio ant
sazono paveikla, kadangi netik
ant jo pazimu gerai rankos, ko
jos, liemuo, kaklas ir galva,
bet net nosis, akys ir ausis, tar-
tu: tikrai butu tai paveiklas
drozlio iszdroztas ar isz molio
nulipintas ranka žmogaus. Vi-
si sanarei yra visizkai geros
proporcijos teip kad tikrai rei-
kia stebetis tokiu apsiraiszki-
mu.

Naszliu miestelis.

Mornington, Mich. — ro-
dos jokis miestelis neyra teip
turtingu nazlemis kaip szis
miestelis. Isz suskaitimo gy-
ventoju to miestelio pasirodo
kad yra czion 1338 gyvento-
ju isz tarpo kuriu 116 yra
naszles, neskaitant pasimetisui
kurii teipiau užtektinai czion
randasi.

Apart to, miestelis gali pa-
sigirti tuom kad turi daug
nazliu ir pasimetisui su vy-
rais moterizskes, turi da net vi-
sa 250 patogiu paneliu nuo 17
metu amziaus. — Gera tai
vieta butu vyrams, tik baugi-
na dydys skaitlius nazliu.

Ekspliozije isz priezasties skaudancio danties.

St. Louis, Mo. — Jago ne
skaudantis dantis Mares Bo-
jarskienes, tai szendien ju na-
mas butu cielybeje. Bojars-
kiene turedama skaudanti dan-
ti melde savo vyro ydant pa-
mirkytu skuduri sziltam van-
denije ir pridetu prie žando.
Bojarskis uzdege gaziui pecziu,
pastate vandeni ir iszejo ant
gonkeliu pakol vanduo nesu-
szils. Staigai peczius eksplo-
davojo o degantis gazaras pasi-
pyle po visa grince. Bojars-
kis szoko su vaikais nuo gon-
ku o Bojarskiene uzmirszus,
apie skaudanti danti szoko per
langa. Dantis palove skaudet.

Užpundijo paskutini karta.

Millbrook, Pa. — Mires
valstiniam ligonbutyje Petras
G.ffa, Szvedas, paliko testa-
mentu 500 doleriu ant savo
szermenu. Už tuos pinigius
velionis pareikalavo ydant
draugai jin palaidotu ir gerai
paviezintu visus tuos ka ateis
ant jo laidotuviu. Gerimo
nesigalėjo niekas — tik nie-
kas — isz tu geriku nelinkejo
sveikatos fundatoriui.

Degino kudykius uždirdo \$25 000

Philadelphia. — Palicije
aresztavojo ana diena motere
May Simmens už vedima in-
stituto darimo uzdraustos ope-
racijos ant moteriu (kada to-
sios buvo neszcijos). In vie-
na meta toji boba padare to-
kio operacijo suvrezum 3000
uždirdama ant to giszeto in
25 tukstanczius doleriu. Ku-
dykius degindavo pecziuje.
Palicije da butu apie tai nieko
nezinojus, nes toji boba pa-
darus toka operacije ant mer-
ginos Berthos Doyle nuo ku-
riuos ir mire. Tevas prane-
sze apie tai palicije kuri bo-
ba aresztavojo.

Pasodino paczia ant karszo pecziuas.

Indianapolis, Ind. — Kada
Jonas Cahlbhorn, turintis 33
metus, sugrizto namon ir nera-
des pagamintu pietu, teip in-
irzo ant savo pacziules, jog
uždege gaziui pecziu ir pasod-
ino ant jo klykanczia motere.
Tokiam padėjime laike jaja
kelioleka minutu. Už ta sa-
vo karsza darba likos uždary-
tas kalejime.

Daugiau gailestoj patalu ne kaip pacios.

Chicago. — Vladas Bed-
narskas nudziugo kada sugri-
zo namon ir dazinojo, buk jo
jio paciule iszpiszino in svie-
ta su Jonu Levandaucku bur-
dingieriu. Butu jam daves
kelis dolerius ant kelio už pa-
emima bobos, bet labai inirzo
ant poreles, jog pasieme su sa-
vim patalus, kuriuos Vladas
atsiveze isz tevynes. "Juk pa-
czia galiu kita surasti bet to-
kiu patalu jau neturesiu ko-
kius atsiveziau" — kalbe-
jo nuliudes Vladas.

ATSAKYMAL.

J. V. Du Bois, — Apie ca-
ro manifesta buvo apraszta
"Sauleje" No. 58.

Keloleka daneszimu nepa-
talpinome už tai, kad nebuvo
pasirasze korespondentai.

F. J. Wilkes-Barre. — Su
parapineis veikalais nusiduo-
kite pas biskupa. Laikraszty-
je neverta apie tai garsyti.

ISZ VISU SZALIU.

Miegojo 31 meta.

Burgesen, Ispanije. — Kaip
danesza iszpaninei laikraszciai,
aplinkineje Villaciere, tula
kaimuote pabudo isz miego,
kuris tesesi per 31 metus.
Toji motere viska atsimenta
kas atsikiko priez 31 meta.
Stebėjosi dydei paregejus sa-
vo gymines, pasenusius teip
labai, jog negalejo tiketi, jog
josios miegas tesesi teip ylgai.
Szendien, isz visu szaliu pribu-
vineje daktarai del apzvelgi-
mo tojo stebuklo.

Cigonai valge žmogiena.

Jaszberenia, Vengrai. — Pa-
licije sueme apie 20 cigonu ir
cigonku, kuriuos nuziurinejo,
jog maitinosi žmogiena. Priez
keles dienas laike kvotimo ci-
gonu, prisipažino prie to bai-
saus darbo, jog suede 18 vai-
ku. Badai visa gauja likos
pakarta. Palicije Jaszberenos
nuo keliu menesiu ieszkojo
cigonu, kada dazinojo, jog vai-
kai dingsta aplinkineje.

Žmogedziai pasikele

Berlynas. — Aplaikyta czio-
nais žine apie pasikelima ezta-
mo Njamu ir grasinava vokiz-
kiems kolonistams. Kariume-
nes kolonijose suvis permaži,
ydant but galima apsaugot nuo
žmogedziu. Skelbiana, kad
Njamui praejta menesi su-
valge 48 negrus ir 12 baltuju
gyventoju. Kolonistai szauke-
si pagalbos nuo valdzios.

Seni pinigai.

Atenai, Graikije. — Tulas
Francuzas iszkase ant salos
Delos skarbą, kuris susidejo
isz keturiu szimtu sidabriniu
tetradrachmus, kurie paejia
isz laiku Aleksandro Dydzio
Macedonsko, taigi pinigai tu-
ri jau apie 2000 metu senumo.
Iszveizda toju pinigui labai
gera ir grazi ir panaszus yra in
graikizskus pinigings tu laiku,
kada Graikije buvo ant auksz-
cziausio laipnio savo galybes.

Turi dvi szirdis.

Madridas, Ispanije. — Ap-
laikyta czionais daneszima nuo
kariumenizkos viriausybes
apie nepaprasta atidengima.
Gidintojiszka komisije padare
aperacije ant tulo jauno karei-
vio ir rado pas jin dvi szirdis;
viena, po desineti pusei, antra
po kairei pusei plaucziu. Ka-
ralius Alfonsoas dvi-szirdi ka-
reivi paliuosavo nuo tarnystos.

Savo szirdis tasai žmogus
jau yra padaves — tik ne mo-
teryzskai — bet anatomizkam
muziejui už 72 tukstanczius
franku. Kada numiris szirdis,
bus paymtos in muziej. Tai-
gi norints turi savije net dvi
szirdis, bet loenos neturi ne-
vienos. Beszirdis!...

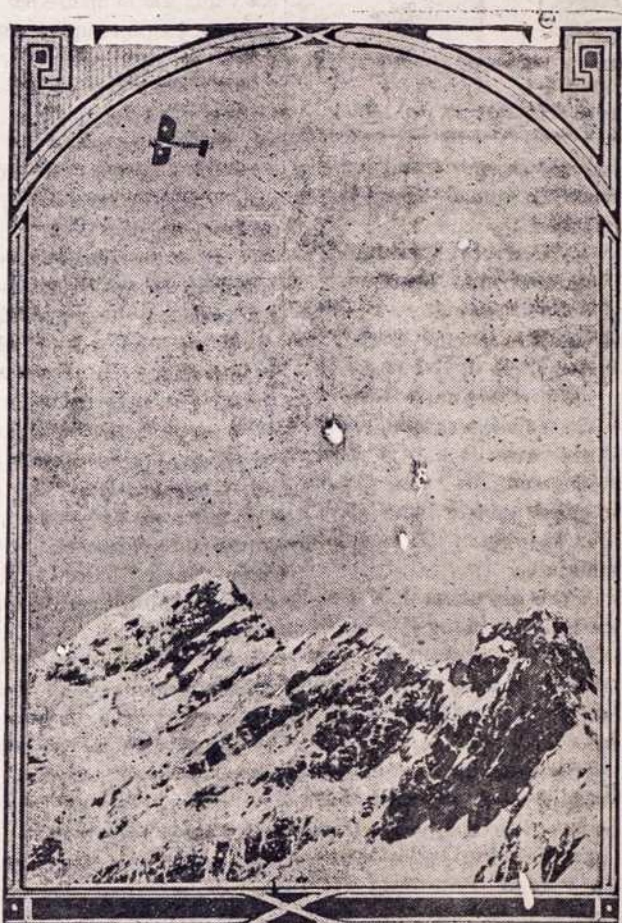
Paluosavimas nuo kuningystes.

Rymas. — Jaunas kuningas,
vardu Rocco, innesze praszi-
ma in arciebiszupini suda, ydant
jin paliuosuoti nuo kuningys-
tes, nes pasliko kuningu pri-
verstinai per tevus. Sudas nu-
siunte jojo praszi-
ma in Ryma. Po
perkratimui tojo nepaprasto
prasziomo, izdave viroka pa-
liuosuojenti Rocco nuo kunin-
gystes. Popiezius taji viroka
patvirtino. Kuningas Rocco
yra da jaunu žmogum ir tur-
tingu, paliove buti kuningu ir
pasilikio svietizsku žmogum
Gali ir apsipacziuoti nes su pa-
velinimu bažnyczios. Yra tai
pirmtutinis toks atsitikymas
nuo uždeimo katalikizskos
bažnyczios.

Kuningas nužudintas per Kinezikus.

Pekin. — Katalikizskas ku-
ningas Franciszkus Bernat, li-
kos nužudintas per kinezikus
fanatikus aplinkineje Shensi.
Drauge su juom prazuvo ir jo-
jo tarnas. Kun. Bernat likos
isziisziustas in Kinus kaipo mi-
sijonieris.

Lekiojimas per Alpas.



Oskaras Bider nesenei perleke per szvaicarizskus kalnus
isz Berne in Milana, Italije. Paveiklas parodo jin lekant
12,000 pedu per Jungfrau Jock kalna.

Zokoninkas "Bazilius".

Tiszolcz, Vengrai. — Garsin-
game klostiorije Caiduk pasi-
dare nemažas armideris.
Priez 30 metu buvo dydelei
garingas, nes gyveno jame
jaunas del visu pazinstamas
"tevas" Bazilius' zokoninkas,
pas kuri daugybe zmoniu atsi-
lankydavo isz visu szaliu ir to-
lymu aplinkiniu, kad isz jojo
ranku aplaikyti palaiminima.
Buvo jisai garsus kaipo zinan-
tys rasza szventa o buvo dy-
delei doras gyvenimo kaipo
pustelninkas.

Ana diena tasai zokoninkas
pergyvenias 85 metus mire.
Kada paskirti zokoninkai pa-
renginejo kuna ant palaidojo-
mo, dydelei nusistebejo, jog
tai nebuvo vyras tikrai motere.
Klostiorijje yra regula, jog
visizskai koznas turi neszioti
barzdas nes "tevas" Bazilius
nos po ra plauku turejo ant
barzdos, teip kaip ir daugelis
senu moteriu. Lig velybai se-
natvei buvo smagus, dirbo so-
dia ir kitokeis darbais užsiymi
nejo.

Priezastis buvo tokia: Priez
30 metu tula motere ketinus
nužudint savo vyra ir dvejeta
vaiku dingo nezinu kuru. In
keles dienas po tam pribuvo
jiejie in klostiorijje pasiredzius
vyrizskai prisiemus sau varda
Bazilius. Tokius rasztus ra-
do po mirimui tosios bob-
zoninko.

Nevalninkysta

Manila. — Kamisiorus Wor-
cester danesza randui in Was-
hingtons, buk Filipinuosia yra
prasiplatinus nevalninkysta.
Nekuriuosia dalyse triju salu
kucepai perka vaikus ir mer-
gaites ir siuncze juosius in Ki-
nus kur parduoda in nevale.
Mokestis už 13 metu mergaitę
yra kiau, riziuz, viszia ir t. t.
Randas taji dalika isztiyrnes
lig dugnei.

Kuningas nužudintas per Kinezikus.

Pekin. — Katalikizskas ku-
ningas Franciszkus Bernat, li-
kos nužudintas per kinezikus
fanatikus aplinkineje Shensi.
Drauge su juom prazuvo ir jo-
jo tarnas. Kun. Bernat likos
isziisziustas in Kinus kaipo mi-
sijonieris.

Akivos Zinios isz Lietuvos.

Veislynis kunigelis.

Laikrasztis "Liet. Uk." No
29-me praneza "liudna žine-
le," kurios sztai koks turinys".
A. parapioj, per vienus me-
tus apkriksztyta 70 mergaiciu
vaiku! To liudno atsitikimo
priezastis tokia: A. parapio-
je, isz eiles, iszskyrus viena
kamendoriu, 4-ri kamendoriai
buvo žmones nedideles doros.
Dabartinis-gi 5-sis turi du
dviracziu; viena sau, kita gra-
ziajai lyčiai (mergaites). Pa-
sisekimo prie gražiosios lyties
(mergaiciu bei moteru) tam
kunigeliui gali pavydėti ir at-
kakliausias szio svieto dyku-
nas. A. parapijos vargonin-
kas, turedamas bloga pavyzdį
ir gal karsza krauja, sztai ko-
kia sztuka iszkirtes: jis suvi-
lijo 5-kias mergaites isz gie-
dorku, isz kuriu 3 jau turi va-
kelius, o 2 dar laukia. Tarp
ju — dvi esers. Po to vargo-
ninkas patyloms iszsidangino
in kita parapija ir ten vel va-
gonais liurlydamas "pona Die-
va" garbina.

Ir vel žmogudystes Lietuvoje.

Ir vel Lietuvos szirdis rau-
donuoja aplieta nekaltu krau-
ju!...

Kaip tik paspejo užmuztu-
ju sausio menesi sziu 1913 m.
kapai atsalti, vel prie Szadu-
vos stoties, birzelio 19 diena,
isz ketvergo in petnyczios nak-
ti, krito tris aukos nuo už-
muzzeju ranku. Vienas žydelis
pardave arkli, už kuri gavo
60 rub., kas ir sukele geiduli
pasipelnyti. Vyras žydelis ta-
po ant vietos užmuzstas, o jo
žmona mire ant rytojas. Ku-
diki devyniu metu atveze su-
dauzyta galva in Panevezį.
Žaidžos padarytos su koku
neasztriu galzgalu. Kudiki
gydytojai isziisziunte in Ryga.

IVAIRIOS ZINIOS.

Naujas laikrasztis.

Kaune jau iszejo pirmtutinis
numeris kunigams skiriamoji
laikraszcio "Bažnytine Ap-
zvalga." Radaktorium-leideju
pasiraszo kun. kan. Skvirc-
kas; Redakcijon pakviesta
darbuoties kun. Vaitkus.

Sveczial isz Amerikos.

Atsilanke Vilniuje Ameri-
kos bankieriaus ir "Lietuvos"
laikraszcio leidejo Olsauskio
isz Czikagos žmona su dukte-
rim. Neseniai taipogi buvo at-
silankiusiu isz Amerikos du
lietuvu studentu T. Migau-
kas ir J. Bobulevicius.

daug pinigų. Suimti piktada-
riai pasirode seni žmones, vai-
ku tėvai, kuriems priguletu
tik rimumas ir pavyzdingas
gyvenimas.

Pinevoje netol Panevezio,
birz. 23 d. isibriove in žydu bu-
ta keli piktadariai kuomet visi
jau buvo eugule, vienog maty-
dami, kad jau mirtis cze pat
nutare nesikruti. Baisus sve-
cziai pamane kad visi sunkiai
miega, surinko geresnius rubus
ir 72 rub. pinigais ir iszsisz-
uo. Žydeliai beveik apmire szau
kesi dvasioje "Adonojaus" pa-
gelbos. Pranezus Panevezio
policijai, sargybiniai buvo isz-
leisti in artimus miszkus bei
krumus vagiu ieszkoti ir sztai
birzelio 24 d. atrado netoliesia
nuo stoties du vyru krumuose
betupint. Vienas isz ju pabego.
O antras pradejo szaudyties su
sargybinais ir pazeide du sar-
gybinu vienog tapo suimtas.
Jis buvo apsiaredes vogtais ru-
bais kuriuos savininkas pazino.
Vienog piktadarys, matyt savo
"amato" neiszras, kad niekaip
nesisake kas jis toks ir neiszduo
da saves, ne kitu. Dabar mato-
me kokios baisios dramos lo-
sziana musu Lietuvos szirdije!
ir kas tame kaltas? Lai sprend-
zia patis skaitytojai. Visi žino
kad anie, ka pirma nužude
kelias žydu žemeinyms, tapo
suimti ir nepraėjo ne pumetis
jau vel užmuzzeju ateirado,
Rodos nera ne bado ne neu-
derojamos, nestokuoja visiems
uždarbiu. Darbininku visur
trukamas. Ukinkai kaip kur
nežino kame gauti darbininku
laukams apsidirbti, o czia vie-
toji ramiai užsidirbti duonos
kasni, eina užmuzzineja nekal-
tus žydu, Tas darosi ne be
priezasties. Delko užmuzzineja
tik žydu, ir dar tokius, pas
kuriuos beveik jokio turto ne
ra; 60 — 70 rub. rasis pas dau-
gel ukinku szale tu užmuzdu
žydu, buvo daug turtingesniu
lietuviu, kur vagis butu daug
daugiau laimeje, o vienog pik-
tadeju aukomis puole žydu o
ne krikszcionis- katalikai!

RYGA

Degtines iszgeria

Lyvžemes gubern o drauge ir
Rygoje per 1912 m. 1, 322, 7-
07 kibrai (vidrai) už 10,979,
479 rub.Grino pelno už par-
duotus gerasius valdzia turejo
8,336,637 rub.38 kap. Tai
kiek pinigeliu kaip in bala nu
mesta ir kiek vargu bei nelai-
miu už juos nusipirkta!

Praskalteliu

Rygos katorgos kalejime da-
bar yra 1,495 žm., isz ju: 790
katorginiu 200 rotiniu, 260 li-
goniu ir 245 moteru.

Denaturuoto

spirto Livžemes gub. 1912 m.
iszdirbta 1,708,982 kibrai ku-
rio parduota 1,298957 kibi.

Naujas laikrasztis.

Kaune jau iszejo pirmtutinis
numeris kunigams skiriamoji
laikraszcio "Bažnytine Ap-
zvalga." Radaktorium-leideju
pasiraszo kun. kan. Skvirc-
kas; Redakcijon pakviesta
darbuoties kun. Vaitkus.

Sveczial isz Amerikos.

Atsilanke Vilniuje Ameri-
kos bankieriaus ir "Lietuvos"
laikraszcio leidejo Olsauskio
isz Czikagos žmona su dukte-
rim. Neseniai taipogi buvo at-
silankiusiu isz Amerikos du
lietuvu studentu T. Migau-
kas ir J. Bobulevicius.



Ant paveikslu matome garsingą lietuviską "picieri" kuris grąžina su klobu "Mahanoj Thunders".
Saraskyte manadž'ri tojo klobu.

Aukos Papratimo.

Viesula bajsei stange atsi-
muždama in kampus triobu,
szluodama no ulicizis sniega ir
stulpajų pakelinedama jin aug-
stin: liktarnios apszvietienjen
czios ulicizes tai lajkajs geso
tai velej prazibo. Kas ne ture-
jo svarbio rejkalo iszejt sedgeo
sau stubose. Tuszcios del to
buvo ulicizis Pariziaus tik vie-
na audra vaizsciozjo jomis da-
ridama szposus savo niekom
nesuvaldita. Tame lajke ejo
ulicize viras vidutinio amziaus
biednį pasiredes neszdama
koki tai suvinioja pundeli ku-
ri stengesi no žmoniui akiu, ma-
tomai, paslept. Ejo jis ulicize
de la Harpe, potam nuejo d,
Eofer (peklizska) o po tam
perejo ant Montronge (raudon
kalnes). Laikas žiurejo dajri-
damasis su nespakajnu pažire-
jimu, tai ira tokiu kokis
ira lcnaste žmoniui biednu va-
landoje, kada dzuzioje jiu bu-
dinasi bajni stetjeje jiu nete-
kimas jokios vilties del pageri-
nimo savo padejimo, arba pas
žmonis turezcizis papildit pik-
tadarista arba žudineta.

Vietoje, kur ulicizis tvre
grizkeli ne toli no observatorij-
jos astronomiczios, tamsuma
visiezakj uguli ulicizes, ten
ejantis žmogus sustojo ir at-
siduso spakajniau. Ar-gi jau
priguletu prie to žmoniui, ku-
rie iszmesti ira isz draugystes
visomenines prie tu, kurie tik
tamsumoje jauzesi valnajs,
o elepesi no szviesos?

Nes po valandaj ejo toliaus.
Daejas lig viduriuj ulicizios,
kuri veda in observatorije as-
tronomiczna prie "bariere de
Eofer" tai ira barijeropekli-
zsko.

Po deszinej stovejo didelis
namas iszvirinejantis ant rege-
tojaus koki tai ne smagu pade-
jima ir ludnuma, po kajrej bu-
vo didelis muras apsuptas di-
delu sodu prigulencziu prie ob-
servatorijos.

— Teip tai czionais — tare
kitu kartu ir prisiartino prie
sienos namo jeszkodamas ko
tai apzečiuopimu.

Ant galo rado. Isz krutines
jio iszverzi balasas, kuris tuo-
jas isznerko nunezstas viesula.
Buvo tai balasas ar didelo
dziaugemo ar baisaus skausmo
dzirdies? Nusistebejas traukesi
atgal apie žingsni nes velej pri-
siartino atspejkejas ir paspaui-
di atspiegti knipkutu matomaj
jam zinoma.

Toje valandoje nusielko
buk lenta no sienos, sienoje
pasidare langelis ne didelis.

Viras pamaželi instume in
ta skile suvinioja daigta o pri-
silenkes pabucezo jin jauslej.

— Likie sveikas, likie svei-
kas, su Dievu isztare dreb-
cziu balsu, kureme atsimuszi-
ne didelis skausmas. Po tam
paspaudi da karta knipkuti
sprenzinos o toje pacioje valan-
doje skile uszsidare ir vienla-
kej atspiegti skambėjimas var-
pelo skambidamas ilgaj didelu
balsu.

Ant balso varpelo nepažina-
tamas emi sviruot ant koju ir
turejo atsiremt in siena idant
ne pult.

— Ne dalajkisiu to! — pa-
sazauki. — Atadukite mano ku-
dikeli, atadukite mano aniole-
li! — Ir velej spaudi knipkuti,

nes gal pajegos atsaki jam sa-
vo paklusnuma — langelis ne
atsidare.
— Per velu! — pasazauki su
didelu szirdies skausmu. —
Och! aš nelajmingas! — Ir ne
sidajridamas nuejo skubej at-
galos ulicize d, Eofer.
Augzciziau namo duriu ku-
ri nepažinstamas apsejdo dabar
buvo parazita ant tobliczios:
"Priglauda del pamestinu-
ku" o ant sienos kur buvo elaptin
gas knipkutus: "Del apsejtu
vaikialiu."

Perbeges ulicize d, Eofer d,
la Harpe ir daugeli maženiui
ulioziukiu kures tuolajk atzenk
linejo bogstaj Szv. Jokubo
atejo ant ulicizios St. Denis po
nr 263.

Uszskambino o pasekes nam
sargijau savo pravarde pasku
bino ant trezio piontro ir inejo
in stubele kuri radosi po pa-
cziziu stogu. Prie stalo sedgeo
jauna da motere apie dvide-
szimts triju metu senumo, nes
nuvargus apsiupus nusztuse
skepteta, kuri buk apsaugojo
no szalezio. — Tai jio pati.

— Ir ka? — paklausio jio dre-
bancziu balsu.

— Stojosi! — Atsaki.

Nukore ant krutines galva
ir apsiliejo karzizom aszarom.
— Dieve mano! Dieve ma-
no! kaip sunkiej koroji mane! —
pasazauki ne galedama sulajkit
no galistas.

— Ir tame visame aš eemiui
kaltas. Och! aš nelaimingas!
Nes prisiegiu tau, jog pataisi-
siu savo gyvenima jog no szios
dienos ne matis manes niekas
karzemoje ir kaziru in rankas
ne pajimsiu.

II.

Metuose 1845 rados name
ant kampo ul'czios St. Denis
ir d, Poncean po pacziu stogu
mažas pakajelis o joje giveno,
grazi, patoga ir linksma mergi-
na Felicije.... Na teip —
Felicije.

Kas-gi tame navatno? Feli-
cije vardas zenklina muso kal-
bie nevat laikas ira pranasza-
vimu laimes ir pasivedimo ant
szio svieto, nes lajkajs tikriau
se nelajme vargu. Nes Felicije
buvo linksma szneki, linksma-
nante navet savo kasjminkas
kurios del jos szirdingaj szciros
linksmebes szirdingaj pamilejo
turejo butie gal pati laiminga?

Gimditoje seniej apsejdo —
apie jaje ba paliko muso kudikeli.
Ne pažinojo jiu suvis, nes at-
mintis jui minejimas apie juos
dianus iszverze jos szirdukeje
malezu saldu skausma. Sieratu
ke nziemi teta josios: — nes ir
toji budama jau sena, o kaip
viskas ant svieto majnos ir
viskas grejtai praejna, geso pa-
mateli ir ijjie kaip eudegusi
žvake ir iszpildzius vale Die-
vo uzdarde akis ant amziui.

Da-bar Felicije likos be gimdito-
ju, be tetos apglaubejos, pati
viena ant didelo ir plataus
Dievo svieto.

Reikejo imtis prie darbo jau
nazj merginukej, be kas siera-
tai dapades? Izmoko darit
kvietkes isz popieres szekli
aksmo ir kitu tinkamu materi-
jolu. Ciela diena sedgeo prie
stalelo, procevojo dajnuodama
linksma j teip praejimejo die-
nos — deka Apvejdaj Dievo.

O pujkes kvietkas mokejo
padaritie. Felicije, gražiaus
rotes kurios savo pujkumu ne
sisikre nevet no gražiausiu ka-
tik prazidejusiu givu rozu uža-

relus, konvalijes h czotas re-
z d, s, brolius, lelajes ir visoke-
kokios tik ira sutvertos per
Sutvertojų, mokejo mergina
padaritie. Nes nelajmi! mažas
pelnas inejinejo in jos kisze-
niu. Kolej koke kvietkele pa-
dirbta rankom Felicijos atsiara
do ant skribeles madines ponios
turejo perejt daug ranku. Pir-
mause nupirkinejo kvietke-
les kromininke, no tos kita, no
kitos gal da ir treceje ir gal ket-
virto, o net tada madine poni.

Udarbiu tuom del to dalinosi
net kelos ipatos o mažiuaus da-
lis pripuoli biednį Felicijej.
Nes ne žine kaip Felicijej ge-
raj ejosi ba visados buvo links-
ma valna kaipo orinis pauksz-
telis, no visokiui rupezciziu.

Turejo ijjie savo darželi, ku-
rio už nieka sviete ne atiduotu
mat tai buvo darželis po sto-
gu. Pritaisi lentinuke po lau-
gu pripile ten žemiu ir ten so-
dino ir sejo kvietkeles. Su ko-
za no kvietkele kas-dien svejki-
nos ir kasdien jauslej atsivej
kinedavo vakare, koznam ka
nor pasaki, su koznu pasidziau-
gi, kozna pamiludavo. Saugo
jo idant kuris ne nulustu ir
galveles ne nukartu zemin ach
butu tai gailastis ne maža ir
iszmetinejimas sauzines jog jin
ae rupestingaj daziurinejo. Tu
rejo teipo-gi pauksztuka, —
grazu geltona kanarka, kuris
daduodavo jej kas dien links-
mibes czulbedamas nuolatos
visokos giesmeles savo meilu-
mu balsu: ejo jis su Fel'cie
dajnavime lenktinen. Pažino-
jo jis savo pone, ba kada jam
kletka atdare tuojaus tupda-
vo jej ant peties, tai ant gal-
vos, o laike pietu ant braunos
torielkos ir savo tesancziu bal-
selu perkrejpinedamas galvele
kalbejo su jaje.

Felicije del to buvo, mato-
ma j, laiminga. Rodesi jej jog
teip bus linksma, laiminga eja
givenessi ir kitsip ne gali
but.

Vienkart susirinko kelos pa-
zinstamos žemoj stubeleje pas
atadaritoe duriu.
— O girdejo poni svieziau-
se naujena? — paklause viena
iz moteriui atadaritojos.
— Ka tokio?
— U-gi tai, jog muso dai-
norka no trezio piontro tekes
už viro.

— Seniej apie tai žinau.

— O del ko-gi mums poni
ne sakej?

— O tai kam?

— O zino poni usz kokio vi-
ro tekes?

— O žinau!

— O kas juom ira kaip va-
dinasi?

— U-gi darbininkas, o va-
dinasi Petras M'chonas.

— Hm, hm, — atsiliepi kita
— Petras Michonas.... pa-
zinstu jin dirba fabrike viniu.

III.

Petras M'chonas, kas teisi-
bi ne buvo blogu žmogum.
Vienok turejo viena bloga pa-
pratima — mego kaziruot. Isz
pradziu grajindavo tik teip,
del zobovos po tam perejo tas
noras jam in krauje stojosi ka-
zirinku paszauktu, mego teip-
gi sau iszsigert, kaip tai
draugaveje paprastinai buna.

Geris žmonis praezgerinejo Fe-
licije. Iszpradziu teipo-gi mer-
gina uszsiastanavijo ir pradejo
mislint apie atejanti giveni-
ma su kazirinku in girtuokliu,
nes po tam su paprastina jau-
numeniszka valnamaniste ta-
ri.

— Kaip apseizenis tai ir atsi-
majnis.

Na ir apsiaczezo M'chonas
su Felicije. Veseile buvo
ne puiki toke koke gali but
pas žmonis neturenczius d delu
turtu ir spasaub ant iszkelimo
puikiuos veseiles.

Norints izngi in stona mo-
teristes biedni be turto, kas ra-
mitu juos ir d davinetu paje-
go keloneje in atejte tema sto-
ne, bet Felicije, su Petru, tai
ira jaunavedz j prad-jo giveni-
ma savo pilni laimes ir links-
mibes. Felicije dare kvietkas
o viras jos ejo in fabrika. teip
abudu procevodami uzdirli da-
mi uzdirbdavo grazu skatika,
kurio jem uszteko ant gero
uzlaikimo savo gyvenimo. Ka
da atejo nedeldine, ejo abu-
du pasivaizscziot kur pasitiki-

davo pažinstamus ir prietelus,
kar drange pasibovino links-
maj o vakare abudu drauge
sugrizdavo namon vienas kitu
uzganadinti vienas kita dru-
ceje miledami.

Ne ira vienok nieko tvirto
ant szio svieto. Petras M'cho-
nas, kas teisibe susilaiki no
kaziravimo — ciela ketverti
metu. Pikta dvase velej trau-
ke jin prie kaziru. Iszpradziu
norejo tiktai persitiktint ar ne
pamirzo, kaip kazires iszdro-
Po tam kas kart labiau trauke
jin prie jiu, kas kart ilgiau bo-
vinosi joms, kas kart velau su
grizdavo namon, o ant galo ir
cielas naktis praseejo karze-
moje usz stalo. Kada subatoje
gavo užmokeste nedeline per
viena nakti vieka ant vejo pa-
leido. Kiek tai praleido pinin-
gu kruvinaj uszprocevoju!
Anksti iszrito sugrizdavo na-
mon pus miegantis girtas. Vie-
toje eji in darba guldavo ant
atlelio. Vargai isivoge in na-
ma jio, o tuom labiau jog kas
kart mažiau uzdirbdavo kas
kart daugiau praleisdinejo.
Uzeziergelavus pati praezi ir
meldi idant pasilautu, Nes nie-
ko kas jos praezimas ne prigel-
bejo. Laikais kada isz rito se-
do ant kedes ir uszimislisine
paslepi vaida in delnus užeti
nejo in szirdi jos viltis, jog jis
apmislines sau apie ciela baisi
be padejimo atettes, pames ta-
me taji savo papratima.

— Gal Dievas jin apszvie-
inkveps jam Dvase szventa,
gal sugrizsz ant kelo dorybes
gal....

— Ir teip nebage ramino
save viliodama save vilceze, ku-
ri niekados ne turejo stotis tik
ryba.

Tuolaik uzstojte jau ir žiema
kuri dapididina varga Feli-
cijas. Kozna diena szmotukas
sausos duonos suvalgitas su
karze aszara stanavijo josios
pietus. Ant galo ir to pritruko
Petras M'chonas jautesi pri-
verstu parduet melbus, kad
nor ant tulo laiko apsiisaugot
no bado. Szirdis biednos mo-
teries plize isz gailaszczio ka-
da perkikai nezi tuos ludin-
tojus to trumpo laimingo jiu
givenessi. Usz kozno susibel-
dimmo nezime jiu ar in siena
ar in trepus, datirinejo neispa-
sakyto skausmo tuom didesniu
jog tikejosi, jog Viespats Die-
vas netrukus nusius jems
anioleli paveikele kudikio, ku-
ris savo balsetu gidins jos so-
pulus. Nelaimi! pati mislis, jog
toji valanda prisiartina, kanki
no jaje baisiei neiszpaskitu ru-
pescziu.... Kuom ta mažiule-
li aprenkt, kur paguldyt kuom
apsupt ir suvistit.... Baisi-
us padejimas!

Petras Michonas paslepi da-
li piningu painitu usz pardu-
tus daigtus idant, da karta pa-
zegtint laimes kazirose ir at-
grajint tai, ka hg sziam laikui
pralazoi.

O apjakeli! kuris mielini jog
vienoje valandoje pajegai pa-
ymt tiek iszloszimu, ka per me-
tus kelis praleidai.

Sauzine saukki jam niek-
szau! izez tavo tai kaltes drau-
go tavo givenimo kenceze toki
varga, izez tavo tai kaltes kudi-
kelis tokem varge ir ant vargo
gema.

— Ne galemas dalikas,
ydant visados turetau pralaj-
met.... vienkart ar tada ar
tada gilukis turi ateit ir pas-
mane, o tada vieka pataisaiu.

Toke vilceze stengesi uszgul-
szint savo sauzine.

Kaziravo velei — ir velei
pralaimeto.

Po meblu pardavi geresnius
drabužius ir paredalus savo.

Kada Felicije likos motina
nebuvo namuose, zodziu tar-
tum, nieko.

Vienatinio daigtu, kuri da
buvo galema parduot, buvo
žeddas Felicijos. No aukso-
rius gavo už jin penkes markes; nu
pirko usz dali tu piningu kas
buvo reikalingiausiu del kudi-
kio.

Ka buvo darit? Ka padarit
su kudikiu? Isz niekur pagel-
bos! Isz niekur suraminimo!
Bidaa Felicije isz priezastes
stoko gero maisto papuoli ant
sveikatos, vargas kas kart au-
go namuose M'chono.

Kada visi vaijai iszeisemi
ant už laikimo givenimo, už-

ejo ant mislu Michonuj ata-
duot kudiki in "Priglauda pa-
mestinuku".

Felicijos szirdis plize isz
gailastes gine kaip galedama,
nes matidama baisu savo pade-
jima, tiko ant persikirimu su
savo brangiausiu kudikiu. Da-
ejo in peristikrinima jog jago
uzlaikis pas save namelose tai
mažitis tures badu numirt ar
ba isz vargo. Del to tiko ant
atadavimo kudikio in priglau-
da pamestinuku.

Sunkus buvo josios persieki
rimas su numiletu kudikeliu,
glaude jin savo glebije prie
pliszczios no skausmo szir-
dies aplaiste savo gaudziom
aszarom o atadama jin in ran-
kas viro atsiveikino jin —
atsiveikino..... ant vis-
da.

IV
Po pasilovimuj M'chono
uszsiszvieti ir linksmenes die-
nos, del to vargu nukankinta
Felicije pamaželi sugrizo prie
sveikatos. Uzeztoje vasara,
M'chonas gavo darba ir skati-
ka uzdirbta cieliubeje parnez-
davo namon.

Nelaimi! budas vilka trau-
ke in girre, ir Michonas, kaip
tik pajauti pininga kiseniune
velei uszsidiegi jam noras at-
grajint praloztus piningus ir
kaziravo paslafeze. Da metai
praėjo tokiu spasaub, Fel'cie
mislina, jog viras jos pasvei-
ko isz tos bajsios ligos; biedna
— netrukus laukie jaje velei da
didenis rupest' Gilumoj da
szios abudu gymdytojai jau-
te dabar izmetinejimus sauzi-
nes, kuri jems kalbejo, jog
szlektai padare kad kudiki ata-
dave in "priglauda" Mislis to-
ji truciuno jems gyvenima. Nie-
kados apie kudikeli savo ne
kalbejo, tuom didesnis buvo
jin skausmas szirdies.

Petras M'chonas ne trukus
apie viska pamirzo, arba rode
si jam kad pamirzo. Ant už
muzimo kirmeles kuri grauži
jo sauzine, geri ir kaziravo.
Nuolaik Felicije apseiki jin an-
tru kudikiu. Tam ant kiek ga-
ledama nesigalejo vigaDOS, ku-
rios pirmutinem suvis duot ne-
galejo. Tuolaik Petras M'ch-
onas kas kart recziau papra-
stina sugrizdavo namon, o
velei vidurnaktimis prad-jo
pareitinet. Fel'cie kenti daug
labai daug, neisikunde vienok
o kenti ta viska katrei kaipo
daleidima no Dievo, kaipo kri-
ziu, kuri dangus ant jos nu-
siuncze.

Vienkart vakare M'chonas
velei sugrizo veliba nakceze na-
mon. Tuokat labiau girtas,
negu paprastinai ir buvo gata-
vas prie barniu. Pacze rado
apsiverkuse.

— Kas tai? — paklausi asz
trej — ko verki?

— Ko piketi brangus du-
sele?

— Brangus duszele?.....

Jago nori, ydant butau tavo
brangum tai nustok žlumbėjus
ba tas mane pikini.

— Juk ne verkiu.....

— Ar-gi gal juokiesi?....

— Dieve mano, kas tau.

Petras Michonas krestelejo
nekantrai peczeis.

— Pasakik man kas ateiti-
ko, jog verki?

— Nieko ne atsitiko.

— Nieko?

— Nieko — paantrino Fe-
licije stengdamasi nusiezispost.

Ateitinejo man navatnos mis-
les in galva. Tu žinai kaip
žmogus teip vienas pasielikie....

— Tai tu skundiesi, jog vie-
na pasielikie? Gal priimt tau
tarnait ar koke motere usz
drauge.

— Kliti brangus, mislinda
mose jog skundziusiu ant tavos
Norejau su tavim pakalbet
apie svarbu dalika.

— Ir apie ka teip?

— Apie muso vaikus.

Prisiartino prie viro apemi
jin rankom usz kaklo ir tare
meilei:

— Tu žinai muso vaikelis
ira da....

Ne pabaigi nuomones savo.
Michonas žvilgtereo ant josios
gailingu pažurejimu jausda
mas dideli skausma szirdies at-
siduso gilei.

— Teisibe — tari — kudi-
kis muso da ira priglauduje.

(Tolauz bus).



Turime viszu afrikoniniu,
Turime ir amerikonzsku
mergynu,

Nuo kada josios eze užsiliko,
Ir kas ant seklos paliko.

Ant seklos? to negali sakyti,
Nes ant visko gal pažinti:

Ant riakuszliu,
Ir apiejimu.

Ant kaulu ir liemenio gali
paž uti,

Ir numanyti,
Jog tai ne amerikonaite,

Tiktai lietuvaite;
Daika szoka,

Nors ne moka,
Lietuviszka neszekna,

Ba lietuviszka kalba laiko
vž nieks,

Tai Masaczizues teip d-dasi,
Fabrikuszia tokio peledos
randasi.

Arti Mahanojaus, viena gri-
norka,

Nevala ir nieko nemoka,
Uztat moka gerai gerti,

O da geriau kaziruoti.
Vyr-aj josios isz to dziaugesi,

Ir priez visus gyresi,
O norint grinceze nevalita,

Už tat visoki buteliu pri-
statita.

Jago in dydesne apigarda
nusiuduosi,

O gerai apsidairysi,
Tuojaus monke pamatysi,

Ir pažinsi,
Kad tai ne anglikaite,

Tiktai lietuvaite,
Kaip namieje apsikudlojus,

Nuo ryto nesimazgojus;
Susiraukus,

Simirus.

Nuo gu no apsiisaugojus,
Visa apsimaklalojus,

Po piet, apie tr eca adyna,
Szeip tep nispirane kud-
las in darba yma.

Szukuoj-si, pasilenkus lig
žemei, stena,

Rodos nežino, ki dai bus gana,
Žiurkems apdeda, graiza pa-
daro,

Ir ant galo:
Audaroka užsideda,
Terla myltais apipyta,

Ir pasielika monke,
Ne kitoke.

Guma in terla isideda,
Kramtyti pradeda,

O kaip pradeda temt,
Panaite pradeda nerimaut,

Tripe, nevustovi ant vietos,
Zyje in miesta ant nakties
visos.

Mergaitė! Metelei bega,
O bega staigai,

Žalialekliai už paze ne yma,
Lietuvei ir ne nori poruotis
su ieztrina.

Dingsta tokios ir geda,
Tuom tarpu ir žili plaukai
apsideda,

Tokiū buna pabaiga,
Bus ant szendien apie jiais
gana.

Kad biznis, tai biznis,
Kad ir netikais, bet vis,

Bobos susikuopina,
Viena kita vadina,

O da ir kokio, instrauke
mergyna.

Ne ant sales susirenka, tik
in saluna,

Ja kur ir vyrai pribuna,
Vyrai labai geluoje,

Ba maitele gerima triuoje,
O jagu vyru nebuto,

Tai visu gerkles izdziutu
la katra karzema teip su-
sir-ka,

</

Sudžia rojų.

Mahometu pasaka.

Azraelis, angelas mirties skrajodamas ant žemės, pasiėjo savo ilgą sparnų galvą tiesdario Omano.

Sudžia tuoj pasimire, o duzija jo nemirzanti tuojas stoji priez angesties da ir usz jo sudžia, nes pati pranasza Mah mta.

Omano duszia vienog stoji priez pranasza be tos balmes, su lotia stovedavo priez sudzia Omano žmones pakviesti in tiedariste, kadangi sudžia zinodavo gerai instatimus....

Su M hometu pasitiko tuojas prie vartu rojus, kame tarp medziu židinciu ivairios parvos žiedais skambejo balai varpu ir sklido gražios gaidos giesmes horius. Isz miszku tuo vinciu ramiai, tartum snadzianciu iszeitinejo atbsalst medzioju trimutu, girdet buvo atito'iti lojimai ir skalini mai szunu, žvengimas arklui ir linksmos bilos žmonių mediojanczin miszkuose. Narus sunus M hometo, ant baltu, kaip sniegas, arklui vaikes graitas plonakojas stinas ir alnius, kas perstatinejo puike regikla.

Omanas nudziugo, matidams, jog czia daug amagesni turesis gyvenima, negu ant žemes.

— Leisk mane in roju — atsiliepo in pranasza.

— Gera — atsako Mahometas — bet pirma turi pasa kiti kuomi uzsielpniai ant gi venimo rojuje. Mat pas mumis rojuje tokios tiesos, kad tik uzsielpnijos gal in ji gautiesi.

— Tiesos? — atkartoję lig stebedamiesi sudžia Ir pasikloniojo žemai dedamas ranka ant kaktos ir krutines delei isreiskimo savo gilios paguodones.

— Tas labai gerai — tare potam — jog turite czonais tiesas in pildote jas. Tai labai gerai! Tiesos, instatimai, visur privalo buti, kadangi be ju ne galimu ira daigtu rediti ir valditi žmonemis. Usz tai pagiriu, jog apie tiesas, ar instatimus nepemirszai czonais praneze, nes be ju rasi ir tau czia butu ankstes.

— Paliksime tai, kadangi czia eina kitas dalikas! — tare Mahometas visai nepaisindamas ant uszscziu pagiru sudios. — Tamista neatsakiai mano klausimo: kuomi uzsielpniai ant gyvenimo rojuj, nes be nuopelnu in czonais nieks nebuna leidziamas.

— Beje kucmi? — atake stebedamiesi sudžia. Jog reprezentuoti tiesas — instatimus! Per visa savo gyvenima ant žemes persekiojau nuodema baudziau pildar czius ja. Buva tiedariu, o reikia tau praneze zinoti, j'g sprendziau nutarimus ant praszengusiu la bai ziaurus.

Delto, gal, jog patsai buvai dori ir teisingu, buvai paveizda gyvenimo, ezvietiai žmones doribemis, jeigu nebuvi malorus praszengusiems? Tai gi gana tau bus tik pasakiti tas savo doribias, o vartai rojus bus tau atidarti.

Veidas sudzios apsiniauke, kakta susirake, akis prisimerke.

— Doribias? — suniurėjo neuzgandintas. — Iszapzint turiu tau pranasze, kad buvau tokiu kaip ir visi žmones. O sudijau delto, kad buvau sudzia ir usz tai aplaikinedavau utmoketi.

— Ve! — tare nusijuokdamas M hometas — to, ka pasa kias, jog negalima jokios doribemis pavadinti. Dariai, idant turet isz to sau nauda, tavo darbai buvo apokamais ir negalima ju prie jokiu nuopelnu skirti. Manau, jog ir visie tie, kuriuos baudiai usz nedoribe, tavo darbus noringai atlikine.

Tokiu budu baudiai žmones usz nedoribe, bet pats buvai ir be ju. Ar gali buti tas doribia, jei tu usz savo darbus imdavai gausia utmoketi. Baust žmones usz nuodemia, kada pats pildai ja — jog tai didziausia nedoribe. Sudžia uszsiursetino.

— Asz sudijau pagal instatimus — tare sausiai — ir prisiturrejai teisingai tiesu jurspradecijos, kursia giliai studija rojau.

— Na, o tie, kuriuos sudijai ir baudiai pazinojo teipgi g'rai instatimus? — uszklause Mahometas.

— Oho — atsako su pasididziavimu sudžia. — Isz kurgi jie žinos; ne visom galvom ira lenga patirti paslaptis tiesos, nors daugeliu noretu žinot ir turetu nora studijavot, bet

— Taigi tu baudiai žmones perzenginejanczius tiesas, kuriu jie visi nežino? — pertrau ke nusistebejes pranaszas. Kasgi do teisingumas ten pas jumis ant žemes, jeigu bau dziate žmones usz nežinojima tiesu, kuriu nemokinate ir ne duodate pazint. Tikin, jog ir patsai nesirupinai visai apipazint ju su tiesomis instatimu ir tik baudiai tavo nusprendi mais nekaltus.

— Ne mano reikalas mokint instatimu kitus mat o pa reigomis buvo sudit praszengusius

— Nebuvai todėl teisingu žmoguni, jei usz piningus bau diai žmones, kurie kaip kad neregai perzenginejo tiesas. Pas mumis rojui tiesos teisinges in tik tas turi garbinga ir smagu gyvenima kas savo gražiais darbais ir doribemis uszeiselpno.

— Jug sakiau kad emiau alga ir todėl turejai pildit pri valumus kokie guli ant sudios. Matau, pranasze, neuprant' manes ir kaltini mane daug nekaltesi usz tuos kuriuos aszai apkaltinedavau....

— Ir pazurejo isz paniuru in M hometa teip kaip piktas žmogus žiuri in ta, ant kurio troksetu iszliet savo apmauda, bet javezias beesans jo gali be.

— Privalaus duoti tau, pranasze, pasarga — kalbejo toliaus — jog kalbi tai kas visai netinka tau kalbei, o galu net pasakiti, jog tokia kalba ira pavojinga. Protaiji, pranasze, labai laisvamenszakai. Galima maniti, kad esi pakli dusiu sziltu, pranasze. Gerai protaujantis sunestas niekadoss panezeiai nekaltbes. Tavo žodziai, pranasze net kningoi Sunu ira pamineti.

Ir nutiles ant valandales pa grimdo mastise, po kam umai pakelies augestin galva, balsu kuriame skambejo iszdidiste, tare:

— Todel pasiremiant ant instatimu tiesos, besirandancizs ketvirtio knigo Sunu ant szimtas dividesimtis trecio puslapio, ketvirtas paragrafas, skaitant ketvirta eilute jo ir sekant pasiezkinimus mokintu mullu, apskundineja tave pranasze....

Czia jau pranaszas negalejo susivalditi ir prunkstetelejo juokais.

— Eik gi sau tiedari ant žemes ir ten sau sprenk nutarimus, nes tu mums per ziaurus. Rojui mes turime geresnius instatimus.

— We, bet kaip sugrizti, jeigu jau esmi iszbrauktas isz kningos givjuv. Tokios tiesos instatimuose nebesianda, tas butu praszergimu, arba reikia iszrasti formalizma klaid mano mirti.

Ir pradėjo dumoti. bet pranaszas jam prigelbejo, taridamas:

— Norek palaikiti savo mirti usz nebuvisiu. Azraelis padare klaid....

— Teip, galima bus suverst ant Azrelio kalte — suszuko nudzings sudžia.... — Isziteisinsiu, jeigu Azraelis kaltas....

Ir iszmintingas kada O manas vis da sprendzia nutarimus ant praszengusiu ant žemes, visai nepaisindamas ant to, jog baudzia žmones nežinanczius instatimu. Jis atlikineja savo iesnaszu darba, nes jam moka....

Aparatas Birnbaumas ira pridurimu mažos rankutes ciosioriaus ir ira genializska kombinacija mechanikos su elektrotechnika. Elektri ka mechanizkoi prietaisai, arba rankoi veiklia neliginant nervai. Nuo delno iki alkuniai tos mechanizkos ranskos ciosioriaus, ant szalies nuo vidurio, tai ira laikant iestiesta augestin delnu

ant virezaus nuo delno iki alkuniai ira knipkia elektrizski, kuriu prispaudimas gimdo judejimus ranskos, koznas knipkis loz'ia savo role judejimuo se ranskos, delno ir pirstu.

Svarbiausiu ira knipkis, kurs gimdo judejima ranskos, susilenkima alkuneje. Jis dalei dzia ciosioriu valdit joje ant kli ir duoda rankai didele stipribe, kad tikroai rankoi žmogus niekad tiek stipribes neturi. Ciosorius gal padekovot katik nenutruke. Raumens ir giaslo buvo teip sutasintoss kad ranka jauno inpedinio, nors stengiesi daktarai atitaisti bet nieko nepagelbejo, neaugo ir vieton ranskos kaboję tik kaip kad rankove newaldomas sanaris kuno.

Tokiam guviam ir neramiam, kaip ciosorius Vilhelmas su viena ranka labai buvo negerai, newaldomas ma žiukes rankutes buvo jam didziausia nelaimia. Karszatas me dejas negalejo medioti su vie na ranka, ne buti vada kariaunos, kadangi laikant deszi nei karda nebuvo su kuomi valdit arklui; negalejo ne gra jint ant skripkos ne komponuot dainu Agrejo.

Taigi, kada atsiszauke vien kart in ciosioriu Vilhelma mechanikas inzinieris Birnbaum'as su apreizkimu, jog padir bo ciosioriu mechanizska ranka, valdoma su pagelba elektriko, nestebetina, jog ciosiorius tuojantes paeme iszbandit iszradima, o pasircdzius prietaisai tubulai ciosiorius labai brangiai uzmokejo, gaves prizadejima mechanikoi, jog niekam nesakis apie tai, jog ciosiorius turi pritaista mechanizska ren ka. Vienok slaptibe iszsidave ir platus svietas žino, jog ciosiorius Vilhelmas ira vienankiu, o vieton kitos turi aparata, arba mazines prie szono.

Aparatas Birnbaumas ira pridurimu mažos rankutes ciosioriaus ir ira genializska kombinacija mechanikos su elektrotechnika. Elektri ka mechanizkoi prietaisai, arba rankoi veiklia neliginant nervai. Nuo delno iki alkuniai tos mechanizkos ranskos ciosioriaus, ant szalies nuo vidurio, tai ira laikant iestiesta augestin delnu

ant virezaus nuo delno iki alkuniai ira knipkia elektrizski, kuriu prispaudimas gimdo judejimus ranskos, koznas knipkis loz'ia savo role judejimuo se ranskos, delno ir pirstu.

Svarbiausiu ira knipkis, kurs gimdo judejima ranskos, susilenkima alkuneje. Jis dalei dzia ciosioriu valdit joje ant kli ir duoda rankai didele stipribe, kad tikroai rankoi žmogus niekad tiek stipribes neturi. Ciosorius gal padekovot katik nenutruke. Raumens ir giaslo buvo teip sutasintoss kad ranka jauno inpedinio, nors stengiesi daktarai atitaisti bet nieko nepagelbejo, neaugo ir vieton ranskos kaboję tik kaip kad rankove newaldomas sanaris kuno.

Tokiam guviam ir neramiam, kaip ciosorius Vilhelmas su viena ranka labai buvo negerai, newaldomas ma žiukes rankutes buvo jam didziausia nelaimia. Karszatas me dejas negalejo medioti su vie na ranka, ne buti vada kariaunos, kadangi laikant deszi nei karda nebuvo su kuomi valdit arklui; negalejo ne gra jint ant skripkos ne komponuot dainu Agrejo.

Taigi, kada atsiszauke vien kart in ciosioriu Vilhelma mechanikas inzinieris Birnbaum'as su apreizkimu, jog padir bo ciosioriu mechanizska ranka, valdoma su pagelba elektriko, nestebetina, jog ciosiorius tuojantes paeme iszbandit iszradima, o pasircdzius prietaisai tubulai ciosiorius labai brangiai uzmokejo, gaves prizadejima mechanikoi, jog niekam nesakis apie tai, jog ciosiorius turi pritaista mechanizska ren ka. Vienok slaptibe iszsidave ir platus svietas žino, jog ciosiorius Vilhelmas ira vienankiu, o vieton kitos turi aparata, arba mazines prie szono.

Aparatas Birnbaumas ira pridurimu mažos rankutes ciosioriaus ir ira genializska kombinacija mechanikos su elektrotechnika. Elektri ka mechanizkoi prietaisai, arba rankoi veiklia neliginant nervai. Nuo delno iki alkuniai tos mechanizkos ranskos ciosioriaus, ant szalies nuo vidurio, tai ira laikant iestiesta augestin delnu

ant virezaus nuo delno iki alkuniai ira knipkia elektrizski, kuriu prispaudimas gimdo judejimus ranskos, koznas knipkis loz'ia savo role judejimuo se ranskos, delno ir pirstu.

Svarbiausiu ira knipkis, kurs gimdo judejima ranskos, susilenkima alkuneje. Jis dalei dzia ciosioriu valdit joje ant kli ir duoda rankai didele stipribe, kad tikroai rankoi žmogus niekad tiek stipribes neturi. Ciosorius gal padekovot katik nenutruke. Raumens ir giaslo buvo teip sutasintoss kad ranka jauno inpedinio, nors stengiesi daktarai atitaisti bet nieko nepagelbejo, neaugo ir vieton ranskos kaboję tik kaip kad rankove newaldomas sanaris kuno.

Tokiam guviam ir neramiam, kaip ciosorius Vilhelmas su viena ranka labai buvo negerai, newaldomas ma žiukes rankutes buvo jam didziausia nelaimia. Karszatas me dejas negalejo medioti su vie na ranka, ne buti vada kariaunos, kadangi laikant deszi nei karda nebuvo su kuomi valdit arklui; negalejo ne gra jint ant skripkos ne komponuot dainu Agrejo.

Taigi, kada atsiszauke vien kart in ciosioriu Vilhelma mechanikas inzinieris Birnbaum'as su apreizkimu, jog padir bo ciosioriu mechanizska ranka, valdoma su pagelba elektriko, nestebetina, jog ciosiorius tuojantes paeme iszbandit iszradima, o pasircdzius prietaisai tubulai ciosiorius labai brangiai uzmokejo, gaves prizadejima mechanikoi, jog niekam nesakis apie tai, jog ciosiorius turi pritaista mechanizska ren ka. Vienok slaptibe iszsidave ir platus svietas žino, jog ciosiorius Vilhelmas ira vienankiu, o vieton kitos turi aparata, arba mazines prie szono.

Aparatas Birnbaumas ira pridurimu mažos rankutes ciosioriaus ir ira genializska kombinacija mechanikos su elektrotechnika. Elektri ka mechanizkoi prietaisai, arba rankoi veiklia neliginant nervai. Nuo delno iki alkuniai tos mechanizkos ranskos ciosioriaus, ant szalies nuo vidurio, tai ira laikant iestiesta augestin delnu

ant virezaus nuo delno iki alkuniai ira knipkia elektrizski, kuriu prispaudimas gimdo judejimus ranskos, koznas knipkis loz'ia savo role judejimuo se ranskos, delno ir pirstu.

Svarbiausiu ira knipkis, kurs gimdo judejima ranskos, susilenkima alkuneje. Jis dalei dzia ciosioriu valdit joje ant kli ir duoda rankai didele stipribe, kad tikroai rankoi žmogus niekad tiek stipribes neturi. Ciosorius gal padekovot katik nenutruke. Raumens ir giaslo buvo teip sutasintoss kad ranka jauno inpedinio, nors stengiesi daktarai atitaisti bet nieko nepagelbejo, neaugo ir vieton ranskos kaboję tik kaip kad rankove newaldomas sanaris kuno.

Tokiam guviam ir neramiam, kaip ciosorius Vilhelmas su viena ranka labai buvo negerai, newaldomas ma žiukes rankutes buvo jam didziausia nelaimia. Karszatas me dejas negalejo medioti su vie na ranka, ne buti vada kariaunos, kadangi laikant deszi nei karda nebuvo su kuomi valdit arklui; negalejo ne gra jint ant skripkos ne komponuot dainu Agrejo.

Taigi, kada atsiszauke vien kart in ciosioriu Vilhelma mechanikas inzinieris Birnbaum'as su apreizkimu, jog padir bo ciosioriu mechanizska ranka, valdoma su pagelba elektriko, nestebetina, jog ciosiorius tuojantes paeme iszbandit iszradima, o pasircdzius prietaisai tubulai ciosiorius labai brangiai uzmokejo, gaves prizadejima mechanikoi, jog niekam nesakis apie tai, jog ciosiorius turi pritaista mechanizska ren ka. Vienok slaptibe iszsidave ir platus svietas žino, jog ciosiorius Vilhelmas ira vienankiu, o vieton kitos turi aparata, arba mazines prie szono.

Aparatas Birnbaumas ira pridurimu mažos rankutes ciosioriaus ir ira genializska kombinacija mechanikos su elektrotechnika. Elektri ka mechanizkoi prietaisai, arba rankoi veiklia neliginant nervai. Nuo delno iki alkuniai tos mechanizkos ranskos ciosioriaus, ant szalies nuo vidurio, tai ira laikant iestiesta augestin delnu

ant virezaus nuo delno iki alkuniai ira knipkia elektrizski, kuriu prispaudimas gimdo judejimus ranskos, koznas knipkis loz'ia savo role judejimuo se ranskos, delno ir pirstu.

Svarbiausiu ira knipkis, kurs gimdo judejima ranskos, susilenkima alkuneje. Jis dalei dzia ciosioriu valdit joje ant kli ir duoda rankai didele stipribe, kad tikroai rankoi žmogus niekad tiek stipribes neturi. Ciosorius gal padekovot katik nenutruke. Raumens ir giaslo buvo teip sutasintoss kad ranka jauno inpedinio, nors stengiesi daktarai atitaisti bet nieko nepagelbejo, neaugo ir vieton ranskos kaboję tik kaip kad rankove newaldomas sanaris kuno.

Tokiam guviam ir neramiam, kaip ciosorius Vilhelmas su viena ranka labai buvo negerai, newaldomas ma žiukes rankutes buvo jam didziausia nelaimia. Karszatas me dejas negalejo medioti su vie na ranka, ne buti vada kariaunos, kadangi laikant deszi nei karda nebuvo su kuomi valdit arklui; negalejo ne gra jint ant skripkos ne komponuot dainu Agrejo.

Taigi, kada atsiszauke vien kart in ciosioriu Vilhelma mechanikas inzinieris Birnbaum'as su apreizkimu, jog padir bo ciosioriu mechanizska ranka, valdoma su pagelba elektriko, nestebetina, jog ciosiorius tuojantes paeme iszbandit iszradima, o pasircdzius prietaisai tubulai ciosiorius labai brangiai uzmokejo, gaves prizadejima mechanikoi, jog niekam nesakis apie tai, jog ciosiorius turi pritaista mechanizska ren ka. Vienok slaptibe iszsidave ir platus svietas žino, jog ciosiorius Vilhelmas ira vienankiu, o vieton kitos turi aparata, arba mazines prie szono.

Aparatas Birnbaumas ira pridurimu mažos rankutes ciosioriaus ir ira genializska kombinacija mechanikos su elektrotechnika. Elektri ka mechanizkoi prietaisai, arba rankoi veiklia neliginant nervai. Nuo delno iki alkuniai tos mechanizkos ranskos ciosioriaus, ant szalies nuo vidurio, tai ira laikant iestiesta augestin delnu

ant virezaus nuo delno iki alkuniai ira knipkia elektrizski, kuriu prispaudimas gimdo judejimus ranskos, koznas knipkis loz'ia savo role judejimuo se ranskos, delno ir pirstu.

Svarbiausiu ira knipkis, kurs gimdo judejima ranskos, susilenkima alkuneje. Jis dalei dzia ciosioriu valdit joje ant kli ir duoda rankai didele stipribe, kad tikroai rankoi žmogus niekad tiek stipribes neturi. Ciosorius gal padekovot katik nenutruke. Raumens ir giaslo buvo teip sutasintoss kad ranka jauno inpedinio, nors stengiesi daktarai atitaisti bet nieko nepagelbejo, neaugo ir vieton ranskos kaboję tik kaip kad rankove newaldomas sanaris kuno.

Tokiam guviam ir neramiam, kaip ciosorius Vilhelmas su viena ranka labai buvo negerai, newaldomas ma žiukes rankutes buvo jam didziausia nelaimia. Karszatas me dejas negalejo medioti su vie na ranka, ne buti vada kariaunos, kadangi laikant deszi nei karda nebuvo su kuomi valdit arklui; negalejo ne gra jint ant skripkos ne komponuot dainu Agrejo.

Milijonieris žmogžudys Harry Thaw ir jojo pati.



Isz Matteawan vietinio ligonbucio pamiszeliamis kriminalistama pabego milijonierius Harry Thaw. Priez kelius metus Thaw mirtinai nusove kita milijonieriu Stanford White. Uz ta žmogžudyste jis buvo pasodintas ant mirties teismo suolo, bet, turedamas daug prieteliu ir dar daugiau pinigų, iszsi suko nuo mirties, tapo pripazintas pamiszelio ir patalpintas pa miszeliu ligonbutin. Prabuvęs kelius metus tame ligonbutyje, Thaw megino teismo keliu isz ten iszsiluosuoti. Bet nepasiseke. Tada jis su pagelba savo draugu megino isz ten pabeg ti, kas po keliu bandymu jam ir pasiseke.

Sutartame laike Thaw staiga iszbejo pro atidarytus ligonbucio vartus, iszszoko automobilu, kuris czia jau jo lauke, ir nudundejo Connecticut'o valstijos linku. Kelyje prie ju sako, prisidejes dar kitas automobilus su žmonemis. Pasistieji paskui ji detektyvai greitai pamete pedaka ir iki sziol negali surasti, kur jis dingio. Namona, kad jis randasi kur ant privateszkos jachtos ant jūros ir jieszko saugios vietos kur iszlipti.

Keli to ligonbucio sargai ar virszaičiai, kaltinami pagalbejime jam pabegti, patraukti teisman. Vyriausias ligonbucio daktaras paskyre 500 dolerių davanu tam, kurs sugaus pabegeli.

Pasikesnes žinios pranasza, jog jis jau puto sugautas Kanadoje ir busias deportuotas atgal in Suv. Valstijas.

Thawo pati Evelyn, kuri nesenei radosi Anglijoje loszdama teatrų sugrizo ana diena in Amerika. Thawas nuzude Stanford White uz tai, buk jiesi jojo paczia subjauro.

Ranka ciosoriaus vilhelmo.

Mažai kas žino, jog moti na ciosoriaus Vokietijos Vilhelmo II-ro, pagimde inpedini sosta visai netikėtina, laike atsilankimo pas miruse Anglijos karaliene Viktorija. Paszauktas gidintojas, sudener vuotas tuom atsitikimu, pastveres naujai gimui kudiki usz kaireses ranskos teip, kad katik nenutruke. Raumens ir giaslo buvo teip sutasintoss kad ranka jauno inpedinio, nors stengiesi daktarai atitaisti bet nieko nepagelbejo, neaugo ir vieton ranskos kaboję tik kaip kad rankove newaldomas sanaris kuno.

Tokiam guviam ir neramiam, kaip ciosorius Vilhelmas su viena ranka labai buvo negerai, newaldomas ma žiukes rankutes buvo jam didziausia nelaimia. Karszatas me dejas negalejo medioti su vie na ranka, ne buti vada kariaunos, kadangi laikant deszi nei karda nebuvo su kuomi valdit arklui; negalejo ne gra jint ant skripkos ne komponuot dainu Agrejo.

Taigi, kada atsiszauke vien kart in ciosioriu Vilhelma mechanikas inzinieris Birnbaum'as su apreizkimu, jog padir bo ciosioriu mechanizska ranka, valdoma su pagelba elektriko, nestebetina, jog ciosiorius tuojantes paeme iszbandit iszradima, o pasircdzius prietaisai tubulai ciosiorius labai brangiai uzmokejo, gaves prizadejima mechanikoi, jog niekam nesakis apie tai, jog ciosiorius turi pritaista mechanizska ren ka. Vienok slaptibe iszsidave ir platus svietas žino, jog ciosiorius Vilhelmas ira vienankiu, o vieton kitos turi aparata, arba mazines prie szono.

Aparatas Birnbaumas ira pridurimu mažos rankutes ciosioriaus ir ira genializska kombinacija mechanikos su elektrotechnika. Elektri ka mechanizkoi prietaisai, arba rankoi veiklia neliginant nervai. Nuo delno iki alkuniai tos mechanizkos ranskos ciosioriaus, ant szalies nuo vidurio, tai ira laikant iestiesta augestin delnu

ant virezaus nuo delno iki alkuniai ira knipkia elektrizski, kuriu prispaudimas gimdo judejimus ranskos, koznas knipkis loz'ia savo role judejimuo se ranskos, delno ir pirstu.

Svarbiausiu ira knipkis, kurs gimdo judejima ranskos, susilenkima alkuneje. Jis dalei dzia ciosioriu valdit joje ant kli ir duoda rankai didele stipribe, kad tikroai rankoi žmogus niekad tiek stipribes neturi. Ciosorius gal padekovot katik nenutruke. Raumens ir giaslo buvo teip sutasintoss kad ranka jauno inpedinio, nors stengiesi daktarai atitaisti bet nieko nepagelbejo, neaugo ir vieton ranskos kaboję tik kaip kad rankove newaldomas sanaris kuno.

Tokiam guviam ir neramiam, kaip ciosorius Vilhelmas su viena ranka labai buvo negerai, newaldomas ma žiukes rankutes buvo jam didziausia nelaimia. Karszatas me dejas negalejo medioti su vie na ranka, ne buti vada kariaunos, kadangi laikant deszi nei karda nebuvo su kuomi valdit arklui; negalejo ne gra jint ant skripkos ne komponuot dainu Agrejo.

Taigi, kada atsiszauke vien kart in ciosioriu Vilhelma mechanikas inzinieris Birnbaum'as su apreizkimu, jog padir bo ciosioriu mechanizska ranka, valdoma su pagelba elektriko, nestebetina, jog ciosiorius tuojantes paeme iszbandit iszradima, o pasircdzius prietaisai tubulai ciosiorius labai brangiai uzmokejo, gaves prizadejima mechanikoi, jog niekam nesakis apie tai, jog ciosiorius turi pritaista mechanizska ren ka. Vienok slaptibe iszsidave ir platus svietas žino, jog ciosiorius Vilhelmas ira vienankiu, o vieton kitos turi aparata, arba mazines prie szono.

Aparatas Birnbaumas ira pridurimu mažos rankutes ciosioriaus ir ira genializska kombinacija mechanikos su elektrotechnika. Elektri ka mechanizkoi prietaisai, arba rankoi veiklia neliginant nervai. Nuo delno iki alkuniai tos mechanizkos ranskos ciosioriaus, ant szalies nuo vidurio, tai ira laikant iestiesta augestin delnu

ant virezaus nuo delno iki alkuniai ira knipkia elektrizski, kuriu prispaudimas gimdo judejimus ranskos, koznas knipkis loz'ia savo role judejimuo se ranskos, delno ir pirstu.

Svarbiausiu ira knipkis, kurs gimdo judejima ranskos, susilenkima alkuneje. Jis dalei dzia ciosioriu valdit joje ant kli ir duoda rankai didele stipribe, kad tikroai rankoi žmogus niekad tiek stipribes neturi. Ciosorius gal padekovot katik nenutruke. Raumens ir giaslo buvo teip sutasintoss kad ranka jauno inpedinio, nors stengiesi daktarai atitaisti bet nieko nepagelbejo, neaugo ir vieton ranskos kaboję tik kaip kad rankove newaldomas sanaris kuno.

Tokiam guviam ir neramiam, kaip ciosorius Vilhelmas su viena ranka labai buvo negerai, newaldomas ma žiukes rankutes buvo jam didziausia nelaimia. Karszatas me dejas negalejo medioti su vie na ranka, ne buti vada kariaunos, kadangi laikant deszi nei karda nebuvo su kuomi valdit arklui; negalejo ne gra jint ant skripkos ne komponuot dainu Agrejo.

Taigi, kada atsiszauke vien kart in ciosioriu Vilhelma mechanikas inzinieris Birnbaum'as su apreizkimu, jog padir bo ciosioriu mechanizska ranka, valdoma su pagelba elektriko, nestebetina, jog ciosiorius tuojantes paeme iszbandit iszradima, o pasircdzius prietaisai tubulai ciosiorius labai brangiai uzmokejo, gaves prizadejima mechanikoi, jog niekam nesakis apie tai, jog ciosiorius turi pritaista mechanizska ren ka. Vienok slaptibe iszsidave ir platus svietas žino, jog ciosiorius Vilhelmas ira vienankiu, o vieton kitos turi aparata, arba mazines prie szono.

Aparatas Birnbaumas ira pridurimu mažos rankutes ciosioriaus ir ira genializska kombinacija mechanikos su elektrotechnika. Elektri ka mechanizkoi prietaisai, arba rankoi veiklia neliginant nervai. Nuo delno iki alkuniai tos mechanizkos ranskos ciosioriaus, ant szalies nuo vidurio, tai ira laikant iestiesta augestin delnu

ant virezaus nuo delno iki alkuniai ira knipkia elektrizski, kuriu prispaudimas gimdo judejimus ranskos, koznas knipkis loz'ia savo role judejimuo se ranskos, delno ir pirstu.

Svarbiausiu ira knipkis, kurs gimdo judejima ranskos, susilenkima alkuneje. Jis dalei dzia ciosioriu valdit joje ant kli ir duoda rankai didele stipribe, kad tikroai rankoi žmogus niekad tiek stipribes neturi. Ciosorius gal padekovot katik nenutruke. Raumens ir giaslo buvo teip sutasintoss kad ranka jauno inpedinio, nors stengiesi daktarai atitaisti bet nieko nepagelbejo, neaugo ir vieton ranskos kaboję tik kaip kad rankove newaldomas sanaris kuno.

Tokiam guviam ir neramiam, kaip ciosorius Vilhelmas su viena ranka labai buvo negerai, newaldomas ma žiukes rankutes buvo jam didziausia nelaimia. Karszatas me dejas negalejo medioti su vie na ranka, ne buti vada kariaunos, kadangi laikant deszi nei karda nebuvo su kuomi valdit arklui; negalejo ne gra jint ant skripkos ne komponuot dainu Agrejo.

Taigi, kada atsiszauke vien kart in ciosioriu Vilhelma mechanikas inzinieris Birnbaum'as su apreizkimu, jog padir bo ciosioriu mechanizska ranka, valdoma su pagelba elektriko, nestebetina, jog ciosiorius tuojantes paeme iszbandit iszradima, o pasircdzius prietaisai tubulai ciosiorius labai brangiai uzmokejo, gaves prizadejima mechanikoi, jog niekam nesakis apie tai, jog ciosiorius turi pritaista mechanizska ren ka. Vienok slaptibe iszsidave ir platus svietas žino, jog ciosiorius Vilhelmas ira vienankiu, o vieton kitos turi aparata, arba mazines prie szono.

Aparatas Birnbaumas ira pridurimu mažos rankutes ciosioriaus ir ira genializska kombinacija mechanikos su elektrotechnika. Elektri ka mechanizkoi prietaisai, arba rankoi veiklia neliginant nervai. Nuo delno iki alkuniai tos mechanizkos ranskos ciosioriaus, ant szalies nuo vidurio, tai ira laikant iestiesta augestin delnu

ant virezaus nuo delno iki alkuniai ira knipkia elektrizski, kuriu prispaudimas gimdo judejimus ranskos, koznas knipkis loz'ia savo role judejimuo se ranskos, delno ir pirstu.

Svarbiausiu ira knipkis, kurs gimdo judejima ranskos, susilenkima alkuneje. Jis dalei dzia ciosioriu valdit joje ant kli ir duoda rankai didele stipribe, kad tikroai rankoi žmogus niekad tiek stipribes neturi. Ciosorius gal padekovot katik nenutruke. Raumens ir giaslo buvo teip sutasintoss kad ranka jauno inpedinio, nors stengiesi daktarai atitaisti bet nieko nepagelbejo, neaugo ir vieton ranskos kaboję tik kaip kad rankove newaldomas sanaris kuno.

Juokai

Numiri kudikis. Žmogelis, tevas kudikio, nusidavi pas savo pažinstamus prasziti ant szermenu, o vienas isz tu pažinstamu paklaus:

— Katras isz graboriu laidos kuneli?

— U — gi N. N.

— Kodėl ne XX

— Tai mat, ne galejai paimti, ba N. N. da buvo vaikas givas, tai sedgejo lig 4 adi. rito kol ne numiri. — Tai ir turejai del jojo pavest szermenaite.

Szita gali priligint prie to priezodzio:

Kada api nama lekioje juod varneli,

Tenisai jau turi buti ne gerai.

Jagu graborei prie ligonio sedi,

Tada jau dusze kune ne isz siedsi.

Teisibe pasaki.

Viename mieste, vaikszi nejo židas grinorius su krome liu, jog vos paviko kojas, praszidamas valgti, ba ne galejo isz savo kromelo maititis.

Gal už nedelos, tasai pats židelis užena pas viena szterninko, o klarka pamate paszauki:

W. RYNKEWICZIUS
NOTARIUSAS.
233-235 W. CENTRE ST., MAHANAY CITY, PA.
PRIVATIZISKA BANKA ANT SUDEJIMO PINIGU
PO PRIZURA RANDOS.

Mano Privatiziska Banka yra po didele kaucija ir priezura valdysia ir pinigiskius reikalus galima pas mane be jokios baimes atlikineti.

Pasportus del keliaujanziu parupiu.

Didziausia Lietuviszka Agentura pardavima Szkipkoreziu ir siuntimo Pinigus in Visas Dalis Svieto greiciause ir pigiause.

Visi tie kurie per mus siunte apie tai geria zino.

Izduoda Dostovierenes del tu ka nori savo Dali Lietuvoje kam pavesti.

Del Draugysciu pristatau puikes Szarfes, Juostas, Kepures, Karunas, Spilkas ir t. t.

Su koku nors reikalu kas-link Szkipkoreziu, Pinigus ir t.t., raszykite pas mane o aplaiskyte teisinga atsakyma.

Apsaugoju Namus ir Naminus Daigtus nog Ugnies.

Skaitykite! Idant padariti vietos del rudenu ir zemu tavoru, tai iszparduosim visa vasarini tavora uz labai piges prekes, todel jaigu norite koku poredimu del vyru ir vaiku tai dar turite giara praga pirkti ir suzedint pinig

Zinios Vietines.

— Jago kas surado krepezi kuriame radosi svarbios popieros, o pamesta terp Hillso pezes o Mahanoyui tegul sugrazina in redystes "Saules" (01. 04)

ISZ LIETUVISZKU KAIMELU.

1863 - 50 METU - 1913

— Old Home Week!
— Panedeli "Labar Day".
— Bus triukzmo per visa nedelia

— Miesto ulicijos yra puikai iszredytos.

— Szendien pripuola "Nukirtimas Szv. Jono.

— Panedeli atsibus dydelis piknykas Lietuviszko Beno.

— Turejome dvi ugneles, viena ant kampo Mahanoy ir B. ir ant Spruce uliciju bet likos in laika uzgeintos.

— Jau galima in Pottsville kalyje vaziuoti atanktik kalininkus. Teipgi ir in A. hlando ligonbutu galima atanktik ligonius, ukazas likos jau nuyntas.

— Jonas Dulinskis ir Vladas Kuszis 17 metu senuko likos suymti uz vagysza tavoro isz vagonu. Badai ir Ohajini panasei padare uz ka palicije ju reikalauna.

— Badai nuo pirmo Septembris kasiklos prades dirbti be pertraukos nes isz priezasties Old Home Week taja nedelis nedirbs.

— Park Place pas tula Lietuvi lankosi dvi mergynos isz Filadelphijos. Zinoma jauniukei subego kaip bites ant medaus in turejo gana linksma laika. Gaspadorius sugrizes namon, uzpyko ant nekurin, sveziu, pradejo varyt laukan o kad gana greitai neisejo panaudojo stikla alini su taja pasekme, jog prakrito veida Ant. Sakalaucki kuriam daktaras insiuvo 13 "sticziu". Badai Antanelis gaspadoriu skuna. — R.

— Augusto menesije uzgyne 41 kudykei o tris negyvi. Tame menesije likos palaidota 33 ypatos. Szeip miestas yra luosas nuo uzkraciamu ligu o sveikata gyventoju kano geriausia.

— Veliausia daizinojam, buk Redingo kasiklos nedirbs panedeli, petnyzioi ir subato. Bet jago zmonis ne ejs in darba tai ir anomis dienomis ne dirbs.

— Isz Mahanoyans yra pasidave 90 kandidatu ant visokiu miestieszku ir pavietavu uredu

— Seredos vakara Szvento Stanialovo lenkiszka draugystes dideli balu Boczkaucku saleje.

— Mahanoyuje randasi in 16 lietuvieszku draugysciu isz tu tik viena nutare eiti parodoje ateinanzia nedelia. Lenkiszkos, elavokiszkos ir rusnaku dragystes vienos nutare eiti.

— Reikalinga merginu in Calnons Skalbinycia. Atsazukite in Calnons Laundry, Kampas Third ir Water St.

AKIVOS ZINUTES.

— Znuogaus akis atsidaro ir uzsidaro per meta keturi milijonus kartu.

— Austrijai randasi 18,000 gidintoju ant 47 000, 000 gyventoju.

— Brazilijoi kada neviruota motere numirsza tai buna palaidota meliname grabe ir nuveza ant kapiniu melinam vezime.

— Anglije sanaudoje per meta 9, 251, 563 tonu angliu del savo truki; ezkotije 1, 790 758 o Irlandijoi 257, 092 tonus.

— Rosijoi padirba samavaru kozna meta uz keturis milijonus rubliu.

— Kelione terp N. jorko o San Francisco aplinkui Cape Horn uzima 14, 840 milu. Ka da uzkas Panamos kanala, tai kelione bus sutrumpinta ant 5 000 miliu.

Ant Pardavimo.

Puiki farma Barnesville, Pa. spe 17 akieriu iszdirbtos zemes, biski girios ir visokiu vaistugu medziu, tuojaus netoli gelezinkelis stacijos. Vanduo stubo. Geras namas, tvartas ir t. t. Parsiduos drauge ir arklis, karve, rezimai visos reikalingos masinerijos ir t. t. Szita farma tarpe Mahanoyaus ir Tamakves parsiuos uz neperbrangia preke.

Mrs Mary Hondgets.
(32 04) R. F. D. Box 4.
Barnesville, Pa.

Ant Pardavimo.

Puikis didelis namas su bizneis Middleport, Pa. Lacininkas nori parduoti isz priezasties ligos. Didelis namas 40 x 50 pedu didumo geriausioj vietoj visam mieste ant didziausios ulicijos. Tame name randasi salunas, sztoras ir bucerne ir visa nori parduoti uz maza preke. Lacininkas tame name iszbuvo 12 metu ir visada dare giara bizni, bet nesenei labai sirgo ir dar nedruda sveikata, todel yra gera praga Lietuviu ineti in apimokama bizni ir ingyti turta uz ne didele suma pinigou. Jaigu kas noretu apie daugiaus daziinoti tegul atsazaukia in "Saules" cisa Mahanoy City, Pa. (1. 3)

FR. KIBORT
4611 S. PAULINA ST., CHICAGO, ILL.

FIRST NATIONAL BANK
MAHANAY CITY, PA.

NE tik ka darbinikai szita banko yra pasirengi ju mis visados patarauti bet ir banko virszininkai visados duos ju mis roda kas-link pinigisku ir bankavu reikalu.

ANT BURGISO BALSUKITE UZ E. F. MCATEE
Demokratizos Partijos

Ant Konselmano Pirmo Vordo Mike Gavula
Demokrat Partijos

Ant Burgiso - Balsukite uz John J. O'Neil
Demokratas. Praszo balso ir paremimo

Ant Konselmano Pirmo Vordo W. D. Boczkowski
Demokrat Partijos

"APSZVETI" Moksliskai Istoziska knyga palytieta daug isz Lietuviu praeities gyvenimo, apsuadinta priez 20 met uz 780 puslapiu, preke:

— Apziaveti, apdaryta \$1.25.
— Mainieris ir Leberis su 60 pus. 10c
— Gaunama pirkt tik pas:

T. Astramski, 943 S. 2nd. St., Phila. Pa.

Ant pardavimo.

Namai ant dvieju familiju ant viso loto, ant galo loto randasi drakurne ir kalvio-szapas. Noriu ka greiciause parduoti todel parduosiu uz neperbrangia preke atsazaukite pas:

Mrs. Emma Davis,
101 W. Pine St.
Mahanoy City, Pa.

Ant pardavimo.

Du namai Tanqua, Pa. vienas namas ant dvieju familiju, kitas ant vienos familijos. Teipgi turiu ant pardavimo czeveriku sztora. Atsazaukite po No. 637 E. Union St. Tanqua, Pa. (12. 04)

Reikalinga.

Du vyrai, vienas prie bucerne, kitas prie grosernes, turi supirati apie szitus biznesus atsazaukite pas (12. 04)

Mr. Aukstakalnis
New Philadelhia, Pa.

Ant Pardavimo.

Triju piontru naujas medinis namas 60X70 pedu dydumo, kuriame randasi groserne, bucerne, balbierne, didele sale, krutanti paveikalai, krengeles. Parsiduos uz neperbrange preke. Atsazaukite pas. (08. 04)

P. J. Niroski.
New Philadelphia, Pa.

Philadelphijos Moterims.

Vienatine Mokyta Diplomota Lietuviszka Akuszerka Philadelphijoi Ona Vidikiene

Baigusi Akuszerijos Mokslo garsiamo Serantons International College of Midwifery ir turi turėjusi puikia praktika viename to miesto geriausime gimdyimo ligonbutyje, priima kudi. Kius ir savo mokleszku patarnavimu palaguce apsaugoje palaginkines nuo visokiu ligu ir uzdyka duoda geriausia roda neszcizoms, zindancioms ir ligotoms moterims o taipgi ir maziems kudikiams.

AKUSZERKA ONA VIDIKIENE
329 Wharton St., Philadelphia, Pa.
Telefonas Lombard 2932-4.

Iszdirbu...

Kontraktus, Dovernastis, ir Visokius Dokumentus in Lietuva ir patvirtinu pas Generaliszka Russijos Konsuli, jei norite parduoti ar pirkti zeme ar nama Lietuvoj o norite padirbti teisingus Duokumentus kreipkites pas mane.

DR. J. W. ZIGMANTA
(LIETUVISZKAS DAKTARAS)
185 South Washington Street.
Wilkes-Barre, Pa.

Specializacai Gydo Visokius Ligos.
Vyru - Moteriu - Vaiku.

Pahabius Mokslo Medico-Chirurgical Kolegeja Philadelphia, Pa.

PRIMA LIGONTUS...
8 LIG. 10 C. PREZES PIET.
2 LIG. 4 POPIET.
6 LIG. 5 VAKARE.

LIETUVIAI EIKITE PAS LIETUVI!

Pirkti ziegur, linus, lenguolius, zelnubius ir kitokius ziedus, szipkortes, daviernastis, sius in Lietuva pinigus visokiu knygu, popiers gramotoms raszyti ir t. t. Jau per 19 metu viska iszplie teisingai tai reiske gerai. Eikite pas:

J. Jesmanita 6 S. Washington, Cor. E. Market St., Wilkes-Barre, Penna.

LIETUVISZKAS ADVOKATAS
Baltrus S. Yankaus
ATTORNEY, COUNSELLOR AND ADVOCATE OF UNITED STATES COURTS.

Geriausis ir didziausias sumas pinigou iszalmeja provose uz pazeidima kasiklose, fabrikuose, gelezinkluose, laivose ir t. t. Iszalmeja provas kurios kiti advokatai atsako ar atmeta. Roda duoda dykai.

Adresavokite:

B. S. YANKAUS
154 Nassau Street
New York, N.Y.

A. G. GROBLEWSKI
Cor. Elm & Main Sts., Plymouth, Pa.
— SAVININKAS IR FABIKAUJININKAS.
Garsiu Lietuviszku-Lenkiszku Valstu.

ZMIJEZNIK

Su Dievu ir Tiesybe

Kiekvienas Lietuviszkas Stotornikas teipgi privaso uzlaikyti visada musu puikias Lietuviszkas Gydoules savo Stotornose ant pardavimo, kad musu tautiesei reikalaudami galeto gauti pirkti ir nereikalaus isduoti pinigous dovani kokiems nors apavikams tose apieplikose. Stotornikai raszykite nereikalaudami musu gydoules, nes geras uzdarbis; parduokite musu tyras Lietuviszkas Gydoules, kurias mes gyranuojame.

Registiro No. 1.....25c.
Egisterio No. 2.....30c.
Zmiejnik.....50c. ir \$1.00.
Gumbo Laszai.....35c.
Meskos Mostis.....25c.
Trejanka.....25c.
Laimetas valkams.....25c.
Gydoules nuo Kosilio.....25c.
Liepiu Balsams.....25c.
Anty-Lakoni del valku.....25c.
Mileliai valkams nuo Krimelin.....25c.
Nuo Krimelin del snaguos 35c.
Vanduo nuo Akiu.....25c.
Ugnistrankis.....25c.
Skilvio Laszai.....25c.
Gyd. uzlaikimui Viduravino ir Krutinose.....75c.
"Egister" arba gyd. Kunatyzo \$3.50.
Gyd. del nemalimo Pilvo.....50c.
Mileliai apesalybimui Galvos akadeimioje.....10c.
Lasai nuo Dantu.....10c.
Moms nuo gelsimo ir prakalavimo.....10c.
Kojos.....25c.
Gelezinis sudurtinotaja sveikatos 50c.
Vaisius nuo Papulio.....15c.
Gyd. nuo Gripo.....25c.
Plauku apsaugojimo.....50c.
Mulas del Plauku.....10c.
Mileliai nuo Kepenu.....35c.
Sveces Balsams.....25c.
Kinder Balsams.....25c.
Bobrius Laszai.....50c.
Sveikatos.....35c.
Kraujo valgytoja.....\$2.00.
Nervu Ramintojas.....\$1.00.
Egsema arba odo uzdegimas pas Valku.....\$1.25.
Pleisteris (Kastavalo).....50c.
Pamada Plaukams.....25c.
Gyd. nuo akadeimio Ausies.....25c.
Gydoules nuo Riemens.....50c.
Ungvariskas Tiesioje Um.....15c.
Inksta Valistas.....25c. ir \$1.00.
Akinies Dulikes.....25c.
Gyd. nuo uzdegimo Dantu arba skausmo ir akadeimio \$1.25.
Gyd. nuo Parku ir Niszu.....\$2.00.
Gyd. nuo Dederivono.....\$2.00.
Gyd. nuo Psalpingos Ligos \$5.00.

LABAI GERA GYDUOLE
Dr. Gibowitch'io 25 Laszu Iszgydymas.

Plauku Meszingio, Dieglio, Greitios, Vasaros Ligos, Raudoosios, Priepuolio, Gvarantuotas kad iszgydyt ar ba pinigai atgal.

PREKE 25c.

Sedaryti...
Dr. W. Gibowitch'io Isz Maskolijos, Viscante Agentura Pennsylvania

A. G. CAVENAS, P.H.G.
FIRST WARD DRUG STORE
221 E. CENTRE ST., SHENANDOAH, PA.
Reikalaujame Agentu ir Asuome gero nuostini.

ISZGYDYTAS

Isz 10-tines Metines Rupturos

John E. Evans sunkel dirbantys kalvis isz Wapwallopen, Pa. Fabrike parako, apskinejo istorioje kuri uzims visus akivus:

Porejo penki metal Aprilje a.m. kada atsiazaukian pas Daktara O'Malley in Wilkes-Barre, Pa. ka kentegis ant dubeltus Rupturos, padeymas mano buvo pavoyngas o su didele nebegale galeju baigt savo darba. Gidytioji kurie mane pries tai grde: jog tai yra didele kvaliate misint jog Ruptura duota iszgydyti be operacijos (as esmu prietegas tokiu operacijai). Po penkadieni apgarnimui laikzstije Berwick, Pa. apie gidima Ruptura pas Daktara O'Malley, nusidaviau in ofisa in Wilkes-Barre, Pa. ant rodos kur man R. O'Malley pasake jog iszgidina mane isz kentegimo, ne noriau in tai intket. Nes dabar nezinau kaip isaveikot savo dekinguma uz tai, jog esmu dabar svariail sveikas be jokios operacijos. No keturiu metu ne nestojau jokiu dirbu norint gana sunkel dirbti, uz ka pirmiause padekavoju Dievui o po tam Daktarui O'Malley uz jo iszgidima.

JOHN EVANS, Wapwallopen, Pa.

Dirzelei niekad neizgidins Rupturos. Koznas vyras motere ar kudikis gali buti iszgydynt nog Rupturos (kuilo) be skausmo ir perszkados per mano Kemiszka-Elektro Methoda. Asz esmu vienatinis Specialistas ir galu garantyti jog tave iszgydinsu isz Rupturos. Mano spjasbas gydymo Rupturos uztkirina koznam iszgydima apie ka szimtai ypatu jau persitikrin per ka turi pilna tvirtyba prie manes. Atsiunsk 2c. marke o gausi knygete su albrozeleis aprasanti mano buda gydymo Rupturos Roda dikai. Kas ne gali ant kart uzmoket, tai duodu ant isznokescio.

Preke uzganadidante.

Priuszkpacine marke uz 2c. o aplaiskyti Daktariszka knygete su albrozeleis uz dyka

Dr. A. O'Malley
158 S. WASHINGTON ST.
WILKES-BARRE, PA
Cela namams ir balnams Lietuviszka ir Lenkiszka

Jaigu kada busite
PHILADELPHIA, PA.
Tai uzskite in
LIETUVISZKA HOTEL
JUOZAS OKINSKAS
(LOONININKAS)
N. East Cor. 13-th. ir Callowhill Street
Ten busite sveitigai primti. Gausi pavalgyti ir galima pernakvoti.

No. 6.

Nusipirkitie nau kela Buteliu
NORKEVICZIUS No. 1
Gernanija, Arleila Viena Miesto. Tik \$1 uz Buteliu
Teipgi cia gausite ir riekiti kiti gerimu. Atskyle data pirmo laika, duokite nam ordieri o bus jums pristatyti

S. Norkewicz
408 West Mahanoy Ave.

B RAGAŽINSKAS

Sziamis dianoms muso tautiesi B Ragazinskis garbano visokiu garimu, Amerikoniszku ir Importu. Galima gaut visokiu Arleiku, Vysiu Arako, Kimelio, Dziniu ir t. t.

Teipgi skambanozo Alaus ir Porterio Duokyte dabar ordieri o bus jums pristatyta in namas.

54-56 N. Main St., Mahanoy City.

LIETUVISZKAS FOTOGRAFISTAS

M. VARZINSKAS
205 E. Centre St., Mahanoy City.

Puikiai ir pigel nutrauke visokius Fotografijas. Padaro didelio Foto grafijas isz maziu ir isz didu in reimsa.

Indoda Fotografijas in Spilkes Kompanas ir t. t. Puikiai sutaukija Post-Kartes, Parduoda Reimus ir t. t.

W. TRASKAUCKAS
PIRMUTINIS LIETUVISZKAS

GRABORIUS

RUSSIAN - AMERICAN LINJA

Laivoja Korus Numirasiu. Farpde Rigitas ir Velimas de Pasivijoni Krausto Daigtus ir t. t. Viska alieks isz nogerianse ir puikinas. Su visu visku reikaisie kreipkites pas ju o karis visus uzganadidante.

620 W. Centre St., Mahanoy City

Pigus Iszpardavimas Vasarinu Tavoru

Idant padaryti vietos del rudenu ir zemu tavoru, tai iszparduosim visa vasarini tavora uz labai piges prekes, todel jaigu norite koku poredimu del vyru ir vaiku tai dar turite giara praga pirkti ir suzedint pinig

The Globe
122 W. Center Str. Mahanoy City, Pa.

Naujausias iszradimas.

Jaigu turi dantu gelima: kornus ant koju, tai gausi po 5c gyduole. Jaigu nepagelbtu bus sugrazinti pinigai. Teipgi iszius places informacijos no ko plaukai slenka ir plinka, pleiskanu atsiradimas ir nupuzkave veidai. Tukstanczei dekarvoja uz dyka roda. — Raszyk tuojaus ant adreso:

Gratis Specialists 9.
Box 106 Sta W. Williamsburg Brooklyn, N. Y.

START business, make money for yourself, not for bosses; send postal for 20 ways to independence and begin making money at once. Sell marketable specialties paying 300 per cent, \$12 to \$25 daily. Address Reliable Distributors, Box 9, Station W, Brooklyn, N. Y.

LIETUVISZKA AGENTURA

Laivakozoriz ant geriausia Laivu in Lietuva ir atgal. Teipgi siuntimo pinigous uz zemlaus kreipite ir greitai ne vienos dianos nelaisku pas sve svetimiu pinigau paskirtis uzsiimti, viskas dirbsai teisingai namam pi kuoje, taigi melaidu namam pi atsiunkite arba atsazaukite per laisaka su miestelis reikala.

Su godose

Viktoras Lapinskas
601 W. Mahanoy Ave.
Mahanoy City, Pa.